شماره ششم — ۲۸ تیر ماه ۱۳۱٤ — (هفتگی) — ۲۰ ژوئیه ۱۹۳۵ — سال سوم

نامهٔ ایران باستان
مصور سیاسی - اقتصادی
مدیر مسئول سیف آزاد
این نامه طرفدار شاهنشاهی و حفظ ایران باستان است
مرام: ترقی و عظمت ایران و ایرانیان، ایجاد و تقویت حس وطن پرستی و ملت خواهی
متوجه شاهنشاه ایرانیان باوضاع و گذارش دنیای امروز و نشاندادن کار و کوشش جلال پرور و پیشرفت آنان در کارهای صنعتی و اختراعات جهت انگیز - افتخار آفرین و پیش آمد های روزانه را

IRANE - BASTAN
ILLUSTRATED
(WEEKLY) NEWS
COMMERCIAL
AND
POLITICAL
CHIEF EDITOR,
SAIF AZAD
Office of Editor
Kanoon-e-Iran Bastan
khiaban-e-MaChine
Garden of Asefed dowleh
TEHRAN, IRAN
Telephone № 2203

یک روز خوش و باشکوه

در جشن استقلال ممالک متحدهٔ امریکا که در سفارتخانه امریکا در تهران تشکیل گردید ریاست محترم کشاورزان، ریاست محترم وزرا، آقایان سفیر کبیر شرفیاب سلطنتی، کفیل وزارت جلیله جنگ، وزیر امور خارجه، وزیر داخله، وزیر پست و تلگراف رئیس ارکانحرب وهیئت نمایندگان سیاسی دول خارجه ومعاونین وزارتخانه ها وجمع ۸۳ بزرگی از بزرگان و نمایندگان مجلس و مدیران جراید در آن جشن شرکت نموده و مراسم پذیرائی بسیار صمیمانه‌ای از طرف آقای وزیر مختار و بانوی ایشان از میهمانان بعمل آمد آن جشن در ساعت هشت و نیم بپایان رسید

از اینکه گراور های بالا چند روز دیر چاپ شده بواسطه حاضر نشدن کلیشه ها بوده چنکیم و سیله کافی فراهم نیست - از این شماره تاریخچه استقلال دول متحده امریکا و شرح زندگی بوکر واشنگتن را که بخامه توانای نویسنده دانشمند آقای میرزا محمد خان بهادر نگارش یافته بچاپ میرسانیم

هر چه پیش آید خوش آید

گاهی پیش آمدهای شگفتی پیش می‌آید که آدمی را در اول آرزده و در پایان خشنود میسازد. از اسمله چاپ گراورهای راجع بجشن استقلال ممالک متحده امریکا است که روز ۱۷ تیر ماه در سفارتخانه دولت امریکا در تهران تشکیل شد و در صفحه اول همین شماره (پشت جلد) انتشار یافته و بر حسب معمول لازم بوده است یک یا دو روز پس از بر گزار شدن جشن بامیرده چاپ شود.

همانطور که تا یک سطر در پای صفحه اول این شماره بخوانندگان گرام نامه ایران باستان یاد آور شده‌ایم کلیشه‌ها سر وقت نرسیده و ناچار شماره ۵ را انتشار دادیم و از نظر علاقه‌ای که بچاپ گراورهای مذکور داشتیم طبع آنها برای شماره ٦ گذاریم

روز یکشنبه هفته گذشته سرگذشت بوکر واشنگتن که بخامه توانای دانشمند وطن پرست آقای میرزا محمد خان بهادر ساکن بصره نگارش یافته باداره رسید و آرزوی کارکنان نامه ایران باستان بواسطه چاپ نشدن گراورها در شماره ۵ مبدل بخشنودی گشت

همانطور که نویسنده تاریخچه بوکر واشنگتن در ضمن دیباچه‌ای که بر آن مرقوم داشته‌اند اوضاع و گزارش ممالک متحده امریکا جالب توجه و خواندنی است و برای ممالکی که آرزوی ترقی و پیشرفت امروزه دنیا را دارند بی‌نهایت سودمند است. این است که ما در آینده کوشش می‌کنیم که از گزارش و اطلاعات آن قسمت از دنیا خوانندگان نامه ایران باستان را آگاهی دهیم مخصوصا از نوجوانانی که درپی بدست آوردن گذارشهائی از این قبیل بوده و بدست آورده‌اند خواهشمندیم که مقالاتی راجع باوضاع امریکا نویسند و خوانندگان گرام نامه ایران باستان را از اطلاعاتی که راجع بامریکا دارند بهره‌ور سازند.

در این شماره دیباچه نگارنده کتاب در این صفحه بجای سرمقاله چاپ گردید و از شماره آینده این تاریخچه سودمند بشکل پاورقی انتشار خواهد یافت

ایران باستان

بخامه میرزا محمد خان بهادر

سرگذشت بوکر واشنگتن

ملت امریکا که درحقیقت مرکز تمدن و آزادی و عصر جدید است چندین نابغه‌مردان فوق‌العاده‌را پرورش کرده که کارها و سرگذشت های آنها زیب تاریخ و بهترین درسی برای دیگران است. امریکائیان هم مانند دیگر ملل دنیا در آغاز کار به هرگونه رنج و دشواری دچار بوده و دشمنان بیرونی از هر سو میدان را بر آنها تنگ کرده بودند مگر چندین برزگوار میان ایشان پیدا شدند و جان و مالشان را در راه کشور و مردم خود فدا کردند و آنها را از گرداب مرگ رهائی دادند. بزرگی و نیرومندی امریکا این گفتگو میوهٔ کوششهای آنهاست زیرا از این پرورش و پر خوری و بد کاری خودی جستند و مردانه بکار پرداختند و در راه بزرگواری مرد و بوم و مردم سرافراز نشناختند.

این چند صفحهٔ آینده که بخواننده ارمغان میرود سرگذشت یکی از برجسته گان سیاهان امریکاست و راستی یک درس بسیار بزرگی در بردارد و نشان میدهد که چگونه یک تن (بنده) پیشرفتی را باز کرده بود و لزوم دانش را دریافت نمود و با اینکه بنده و بنده‌زاده بود با یک مردانگی و کوشش شگفتی باندوختن دانش پرداخت و نه تنها خود را دانشمند ساخت بلکه بامورش دیگران نیز پرداخت و پناه چندین دبستان گذاشت. کارهای این مرد که با آنهمه تنگدستی و بدبختی کرده برای کسانیکه دوزاده هستند سرمشقی خوبست و بویژه جوانان هنگامیکه سرگذشت او را خوانند می‌بینند که با آنهمه تسهیلات گوناگون که از خوشبختی کنون در این کشور (ایران) برای دانش اندوزی هست دیگر عذر بهانه‌ای برای راکردی و بیهودگی نیست

امیدوارم بعضی (آقایان) سفید پوست خودمان از احوال این بندهٔ سیاه روز تمازوی سفید، عبرت گیرند و باوری باندازهٔ یک غلام فقیر کار بکنند و بدانند که عبد اسود حبشی بیکوکار از سید قرشی بدکردار افضل و برتر است و نزد مثلا، هزار مرتبه بهتر

این کتابچه را چندین سال پیش انگلیسی بودم و همچنان میان کاغذهایم مانده بود و کنون آنرا به (ایران باستان) ارمغان فرستادم

فصل اول

بوکر واشنگتن در سال ۱۸۵۸ یا ۱۸۶۹ در مزرعه دروپزیانا در ممالک متحده امریکا بعالم وجود قدم نهاد. مادرش کنیزی بود ولی خودش میگوید که از قرار مذکور پدرش مرد سفید پوستی بوده که در یکی از مزارع آن حوالی زندگی میکرده است. بوکر در کلبهٔ چوبین که طولش عبارت قدم و عرضش چهارده قدم بود متولد گردید و در آنجا با مادر و یک برادر و خواهر زندگی کرد تا اینکه اعلان آزادی غلامان صادر گردیده و عدهٔ آنها از قید رقیت و بندگی آزاد و مستخلص شدند و آن هنگام هفت سال بود. مادرش طباخ آن مزرعه بود و تمام طبخ و پخت وپزرا در همان کلبه میکردند و غیر از آنجا مکانی نداشتند. این کلبه دریچه و پنجره نداشت و فقط چند سوراخی در دیوارش بود که نه تنها روشنائی در آن داخل نمیشد بلکه سرمای زمستان نیز در آن شدت میکرد و فشار از روز تار آن بیچارگان برمیاورد. سرمای سخت ان اطراف ندرتا زمهریر بود و حال ان اطفال بیچاره را زار و دلشانرا فکار مینمود. زمین ان را فقط از گل اندود کرده بودند و در وسطش سوراخی بزرگی ساخته و سیب‌زمینی‌را در انجا نگاه میداشتند با تمام

فرمانده کل قوای حبشه

فرمانده سابق قوای هوائی سوئد موسوم به ویرزین اکنون مستشار آرتش امپراطور حبشه و فرمانده کل آرتش حبشه میباشد و ویرزین بعهده گرفته است که آرتش حبشه را مطابق اصول جدید تعلیم دهد

نمایشات هوائی در مقابل پادشاه انگلیس

درمیدان هوائی اولین پادگان آرتش هوائی انگلیس درمقابل پادشاه انگلیس عمل آمده و در آن ۳۵۰ طیاره و بیش از ۳ هزار نفر از قوای هوائی انگلیس شرکت کردند.

درعکس فوق ورود شاه درمیدان هوائیمائی میلانهال ودرعقب ولیعهد انگلیس ودوک یورک دیده میشوند

ارشدوک اوتو

بر گشت هابسبورگها باطریش — حکومت اتریش تصمیم گرفته است که قانون تبعید هابسبورگها از اطریش وحفظ اموال خصوصی انها را لغو کند در ضمن نیز گفتگو شده که ممکن است که هابسبورگها مجددا در اتریش بنام گذشته خود برسند آرشیدوک اتو در مصاحبه با مخبر رویتر اظهار نموده که مذاکرات برای برگشتن خانواده هابسبورگ در جریان است ولی بدون تصویب کامل از طرف همه آنهائیکه در علاقه هستند باتریش برنخواهد گشت — وکاروینسکی معاون وزارت عدلیه اتریش که اکنون در پروکسل است با داتوه ملاقاتی نموده وبطوری که برخی محافل اظهار میکنند او به داتوه گفته است که اعلان توقیف شده خانواده هابسبورگ را پس میدهند بشرط آنکه اتو متعهد شود که فعلا باتریش برنگردد

سیتا ملکه سابق اتریش

رئیس جدید دار کانحرب لهستان - ژنرال سنا خویچ که بابحال فرمانده لشکر هفتم بوده است بسمت رئیس از کانحرب قشون لهستان انتخاب گردید

معاون از کانحرب فرانسه معاونت ژنرال گامبی رئیس از کانحرب فرانسه بژنرال ژرژ داده شده است ومعاون او رئیس از کانحرب میگردد

یکی از فرماندهان نامی قوای لهستانی فرمانده فوج K.U.K

درانام چنانک رئیس از کانحرب بخودی خود رئیس کل قواخانه ومعاون او رئیس از کانحرب میگردد

تمبر های جدید راجع براه آهن

بمناسبت جشنهای صدساله تاسیس راه‌آهن اداره‌پست المان این چهار تمبر را منتشر کرده. وضعیت تکامل راه آهن المان را نشان میدهد. راه آهن اول وبعد راه‌آهن سریع السیر، و بعد هامبورگ برلین و لکتیو های جدید عکس سمت راست

پیام به نوباوگان مدارس

[illegible]

شروع بزرگترین دوچرخه سواری دنیا ـ بزرگترین مسابقه دوچرخه سواری دنیا موسوم به (تور دفرانس) از پاریس شروع شده درعکس فوق دوچرخه سواران در موقع حرکت دیده می‌شوند

فوت پادشاه اتومبیل فرانسه

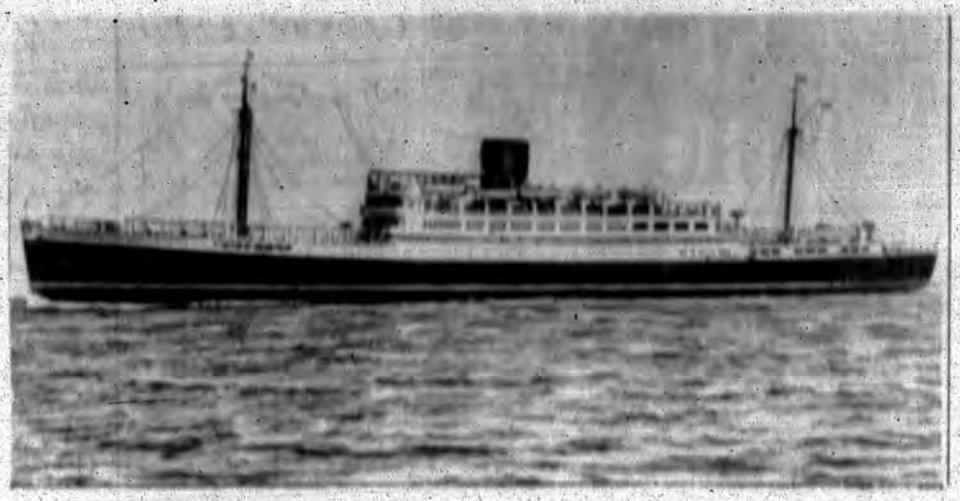
[illegible]

تصمیمات کنفرانس بین‌المللی سربازان قدیم

کنفرانس بین‌المللی سربازان قدیم با حضور نمایندگان پانزده مملکت که در مدت جنگ متحد و متفق بودند و همچنین نمایندگان آلمان که روبهمرفته نمایندگی شانزده مایون عضو را شامل بود اجتماعی نموده و متفقاً به پیشنهادات ذیل رای دادند:

۱ـ علاقه و بستگی سربازان قدیم همه متفق‌اند ۲ـ لزوم احترام قراردادهای بین‌المللی باید بوسیله اطریشیان بین قائل اتحاد شود

۳ـ لزوم تحدید تسلیحات که قسط اصلی بالنساج پایدار میباشد. ۴ـ لزوم جلوگیری از اختلافات بین‌المللی ۵ـ حفظ ارتباط و رویکی بین قائل برای ایجاد روحیه‌ایکه برای عملی نمودن افکار فوق ضروری و متلقی بدون افکار یکدیگر میشود اوزاید در رئیس هیئت نمایندگان آلمان بمخبر آژانس هاوانس اظهار داشت «دیروز ما دفعتین بودیم امروز رفیق هستیم و فردا دوست صمیمی خواهیم شد» دیروز بعدازظهر هیات نمایندگان سرقبر سرباز گمنام رفتند و هیئت نمایندگان آلمان دسته گلی که برنگ های آلمان و اسپوتل سوسیالیست زینت شده بود روی قبر گذاشتند. در عکس بالا از راست بچپ رئیس دسته آقای هوبرز و هومان هاین هوفن و رئیس اتحادیه فرانسه و هیسوس و دراهنمای هیات ASDRB رهبر فرانسه قوای آلمان و اوزاید اوپر و دیده میشود



[illegible]

تصحیح ـ درصفحه ۹ همین شماره مطلب گراور نمره ۱۶ اشتباهاً زیر گراور نمره ۱۵ چاپ شده ومطلب گراور نمره ۱۵ زیر آن است

۱۵ ـ فروه آمدن از هواپیما با چتر نجات

[illegible]

بصد هزار تومان بالغ شده البته سایر نقاط مملکت هم بهمین نسبت بسط داشته است

پس ای اطفال عزیز خورسند و خوشوقت باشید مدت عمر دوام ذات اقدس پدر تاجدار خود را از یزدان پاک خواستار باشید زیرا کوچکترین موانع تحصیلی را جهت شما مرتفع نموده شما در موقعی بمدرسه میروید که معلمین با کمال وجدان با حقوق مکفی بدون هیچ نگرانی بتدریس و تربیت شما مشغول‌اند در زمانی کسب تحصیل میکنید که اولیاء تحصیلی نداشته و وضعیات مدرسه شما آبرومندانه و از هر حیث تکمیل است اگر ما در کلاس کلیه الکتریک را میخواستیم و بساط و ساختمان را بسبزی را نداشتیم سطحی بوده زیرا لاتراتوار نداشتیم ومعلم با کمالی که بتواند تدریس نماید درمدرسه وجود خارجی نداشت محصلین جملات کتاب را حفظ نموده و در موقع امتحان بمتحنین جواب میدادید خوشبختانه فروغ شما از روی اسلوب صحیح ومعلمین فهمیده عملاً بشما میاموزند اگر در کتاب حفظ‌الصحه اسمی از ورزش و آلات آن میخواند م بواسطه عدم وسائل عملی نبوده ولی امروزه شما با تمام این آلات روح و بدن خودرا تقویت نموده عضلات خود را زنده و محکم مینمائید سپس این اوقات گرانبهاء را مقام شمرده و در اینموقع که آن پدر تاجدار عوشی و راحتی را برخود حرام نموده و با زحمات مافوق‌التصور یکه امروزه بر تمام دنیا مشهود است باصلاحات این مرز و بوم مشغول وجنبه قسم وسائل آسایش تحصیلی را جهت شما فراهم نموده از اتلاف وقت خود جلوگیری و تمام هم خود را صرف تحصیل علم و ورزش نموده دقیقه‌ای عمر را بی‌فایده تلف نمیکنید زیرا این امروزه برخلاف ایام سابق روح بی‌ورزی و خواب بقا را بوسیله گلابه تاجی این سرزمین از خود دور و خودش را در زیر بال حمایت علم خواهد در اینصورت آینده درخشان این مملکت بسته بخدمت شما محصلین و منوط باین است که خود را با تمرین علم و هنر سبز نمائید تا ایران بتواند از ثمره شما برخوردار گردیده و جهات فعلی خود را در انظار دول راقیه که از ترقیات روز افزون این مملکت انگشت حفظ و مصون دارد

گرگان - امیر لطفی

وزیر خارجه لهستان در برلین

بر حسب دعوتیکه از طرف دولت آلمان بعمل آمده بود، وزیر خارجه لهستان مسیو بك در سوم ژوئن به برلین وارد شد و دعوت برای شرکت در مذاکرات سیاسی با دولت آلمان چندروزی در برلین توقف نموده است. عکس طرف چپ مسیو بك وزیر امور خارجه لهستان و عکس طرف راست وزیر امور خارجه لهستان را هنگام ورود به قاعده صدارت عظمی نشان میدهد. در طرف

جلو از چپ براست نماینده بحری لهستان لیپسکی در بالا بك وزیر خارجه لهستان و وزیر خارجه آلمان فون نوراث و در عقب آجودان مخصوص هیتلر بروگر دیده میشود و در عکس مقابل بك وزیر امور خارجه لهستان پس از ورود از اتومبیل راه آهن با خانواده اش که سوار اتومبیل شده دیده میشود

در پهلوی اتومبیل (رو باز) وزیر امور خارجه آلمان فون نوراث و اطرافیان وزیر خارجه لهستان آمده و در روز او نماینده بحری لهستان بعد برلن موسوم به لیپسکی دیده میشود

اشخاص مطلع عقیده دارند که بك با کمتار وقتی نوبت تبادل نظر راجع به وضعیت اروپا و بخصوص اروپای شرقی خواهد نمود و احتمال دارد که آلمانها مسئله دانزیك و بخصوص وضعیت اقتصادی آنرا پیش بکشند

مسافرت بك به برلن

در روز دوم ورود بك به برلن مشارالیه تاج گلی بنام سربازگمنام آلمان در آنجا گذاشته کرده و سپس گروهان افتخاری از مقابل مسیو بك و فلدمارشال — چپ براست سرهنك بك — وزیر جنك آلمان فن بلومبرك فرمانده کل قشون آلمان ژنرال فریچ (گراوور سمت چپ)

وزیر خارجه لهستان در آلمان

پس از مذاکرات سیاسی در برلن بك وزیر خارجه لهستان چندروزی بر مهمان گورینك در قصر فریدهال بود. در عکس پائین از چپ براست بك و خانم او و دختر گورینك دیده میشوند

رئیس جمهور سابق را از بین برده و حکومت فاشی را اعلان نمودند همینکه سال خاتمه یافت کشمکش های انقلابی بسیار در چاکو و اسپانیا شروع گردید در ۱۹۳۱ قوای زاپن نقاط سوق الجیشی منچوری را تصرف نمودند و هواپیماهای آمریکائی چین را بمباردمان کرد. پس از اینکه زاپنی‌ها نظریات جامعه‌الملل را قبول نمودند به چاپار حمله نموده و تا نزدیکی نانکینگ آمدند.

در تابستان ۱۹۳۲ جنگ ما بین پاراگوئه و بولیوی مجددا شروع شد و هنوز هم ادامه دارد در عربستان هم بین ابن سعود و امام یمن کشمکش رخ داده در اوائل سال نو اولین قسمت قشون ایتالیا بقصد حبشه از روم حرکت کرد تا در صورت ضرورت مهیا بوده باشد.

و اسپانیا و پرتغال پدیدار گشت و پشت سر آن جنگ ما بین ایتالیا و اتحادیون در بولونی واقع شد

پس از قتل رئیس جمهور آوریه گون در مکزیك انقلاب جدیدی واقع شد. پس از جنگهای متعدد بالاخره در اواخر ۱۹۲۸ قوای انقلابیون شکست خورده.

در سال ۱۹۳۰ پس از اینکه سیاسیا کاندی قانون مالیات نمك را لغو نمود عدم اطاعت کشوری در بمبای جدید شروع شد و قشون انگلیس تنگه خیبر را بست — شورشیان بنوی حکومت

از نامه های دیگران

شانزده سال پس از پیمان ورسای

جنگهای داخلی و خارجی در این مدت در تمام دنیا ادامه یافته است.

از زمان صلح ورسای باین طرف سالی نگذشته است که غوغای جنگ و رخنه از دنیا شنیده نشود — هرج و مرج داخلی در اغلب از مملکت ها پشت سرهم وقوع یافته و جنگ های بین المللی بدون اعلان جنگ رسمی اکثرا اتفاق افتاده است.

در سال ۹۱۹ اینی موقعی که پیمان ورسای نوشته میشد روسیه سوریه با اغلب از همسایگان خود در جنگ بود — قوای لهستان حمله شدیدی در ۱۹۲۰ بر علیه روسیه شروع کرده بود — مجمع ملل در ژانویه ۱۹۲۰ رسماً کار شروع نموده در حین حال خارج از حوزهٔ اقوه آن انقلابات متعددی در باواریا و کرزه و مصر و هنگری وقوع یافته هندوها را در امپراطوری قائل عام نموده و در روز سفید در علیه یهودیها و سوسیالیستها در هنگری شروع گردید.

در سال ۱۹۲۲ دولت ترکیه از دولی تشکیل داده با اراضی از دست رفته خود را که متعلق بیونان بخشیده بودند مجددا بدست بیاورد — در این جنگ از کرد قوای یونان را بکلی از آنجا در آورده به سوریا وارد شدند.

قبل از تشکیل دولت آزاد ایرلند در سال ۱۹۲۲ جنگهای داخلی خونینی در آن مملکت واقع شد و قسمتی از شهر کرك طعمه حریق گشت و عمارت گنرك که از عمارتهای قشنگ دوبلین بود بدست شورشیان بطور از خاکستر مبدل شد

در سالهای بعد از ۱۹۲۲ زمام امور مملکتی در ایتالیا بدست فاشیست ها در آمد و جنگ های متعددی در مراکش و هندوستان و چین واقع شد و انقلابهای خونینی پشت سر هم در باواریا و آلمان و برزیل و مکزیك و اسپانیا پدیدار گشت. در ۱۹۲۳ ژنرال تی‌یی با چهار نفر از ساحب منصبان دیگر ایتالیا در نزدیکی ژانینا مرز یونان و آلبانی کشته شد. دولت ایتالیا اعتراضی بدولت یونان داده زیاد از دیاردمان شدید کورفو را تصرف نمود.

در همان سال اقناع آلمان از پرداخت غرامات جنك سبب شد که قوای فرانسه و بلژیك دره روهر را تصرف نمایند — در ۱۹۲۵ و ۱۹۲۶ دولت فرانسه قوائی اعزام نمود که دروزهای یاغی سوریه را در جای خود بنشاند و شهر دمشق را بمباردمان نمود — عبدالکریم پیشوای قبیلهٔ ریف در مراکش بر علیه مقاصد اسپانیا در ۱۹۲۶ قیام نموده و سال بعد بفرانسه که متحد اسپانیا بود حمله کرد — نظامیان بومی افریقای شمالی که برای ایتالیا می‌جنگند تلفات زیادی دادند.

بحریه امریکا در سال ۱۹۲۷ مجددا به نیکاراگوا مراجعت کرده و به تنبیه شورشیان اقدام نموده. باز انقلابات جدیدی در چین و یونان

بقلم دکتر علی مستشفی (ارمغان ایران)

مالاریا یا نوبه

مالاریا یا نوبه یا [illegible] مرضی است [illegible] در هر شهر و قصبه و [illegible] و [illegible] و [illegible] و [illegible] [illegible] و [illegible] [illegible] [illegible]

سون هدین

یکی از سیاحان نامی

در ۱۹ فروردین امسال شخصی چشم تولد چهارصدمین سال تولد خود را میگذراند. ساعت ۱ این شخص یکی از سیاحان نامی بوده وموسوم به سون‌هدین است

سون‌هدین تحصیلات خود را رشته جغرافی دان مشهور فرهوفن پرشت هوفن آموخته و در سخت‌ترین اوقات طاقت از آلمان برده و وجود او برای آلمان خیلی ارزش دارد

سون‌هدین در فروت های غربی و شرقی آلمان حضور یافته و هرقدر دوستان فرانسوی و انگلیسی او با پیشنهادات بزرگ میخواستند اورا از دوستی با آلمان باز دارند تابعهای خود را بالا انداخته و اعتنایی به آن نبوده و در موقع جنگ بیشتر درصلیب احمر آلمان خدمت کرده وبعدها تابع حقوق آلمان بمانی افتخاری نموده ومعتقد است تابموقعی که تساوی حقوق وسرحدات طبیعی مجددا قرار وا برقرار نشود امید استقرار صلح دائمی در اروپا بی‌نتیجه است

بادل از اولین مسافرت سون‌هدین به آسیا در انتخاب نقاط آسیا مناظری وجود داشت که اروپائیان به آنجا نرفته و اطلاعی از آن مناطق نداشتند سون‌هدین برای اولین مرتبه پای خود بوامی داخل شده وپای خارجیها را بدان نقاط باز کرده بهمین جهت اورا بزرگترین سیاح آسیائی میدانند

سون‌هدین در راه تبت - در گراور فوق سون هدین رادرموقعی که بطرف تبت مسافرت میکند در ناحیه پور دیده میشود

این از تصمیم خود روی نداشت پس از آنکه از مسافرتهای خود مراجعت کرد چیزی که بیشتر باعث تعجب و حیرت اوشد این بود که نه یک چهره او تغییر یافته و نه لبخند دائمی از دور لباش محو میشدند. برعکس اشیائی که در سوئیس با موهای خرمائی ونیمه اروپائی از مشرق داخل آن شده ودوسال بعد با موهای خاکستری و چهره سیاه مراجعت نمود

چون سون‌هدین از افکار اختیاری خود می‌باشد لذا خودرا مجبور عادت عادت بدرویشان پیچیده های اشکی خودرا باز کرده واجازه سوراخ بخاری او را روشن کرده و همچنین درمواقع انقلابی به کار هائی دست زده که برای سیاحان ضروریست

درسن ۰۰ سالگی که سمت معاونی یکی از ماموران علمی محترم سوئدی انتخاب شده بود بعد از پایان دوره ازاستحکام وطن عزیزش بیرون آمده وبا کو در آنجا مسافرت نموده پس از ورود به باکو از طریق خارج ایران مایل به مسافرت بایران شده و پس از تصمیمی از برای مربیت خود بایران گرفت درضمن مراسله‌ای که بالوام خود نوشته بود آنچه خود را اینطور شرح داد

شجاعت - ارادهٔ قوی - بعضی اوقات جولی انها راهنما وبمقصود رسانده من زندگانی خواهند بود

سون‌هدین در ۲۲ سالگی موقع سیاحت سرزمین ایران وقفقاز شد و بعد نیز بعاداده مسافرت خود با اسب پرداخت بطوریکه بازهم از نوشتجات او معلوم میشود ،

سون‌هدین با دو نفر از همکاران چینی خود مشغول ترسیم نقشه نقاطی است که سیاحت کرده عکس سمت راست

سون هدین با اسبش - سون‌هدین در موقعی که تنها با اسبش سیاحت میکرده در حالیکه گرگی را کشته و روی زین اسبش است دیده میشود عکس چپ

شهر مقدس لهای که در فلات تبت و ماوراء کوه هیمالیا واقع شده یکی از شهرهای بزرگ و آباد آسیای وسطی بشمار رفته وورود در این شهر برای دیگران ممنوع بود ولی پس از ورود این سیاح بشهر لهای ودر نتیجه تبلیغات او امروز اغلب نقاط فلات تبت ازاوه الکتریک متاع دارای جاده های اتومبیل رو میباشند ،

مجاهداتی که سون‌هدین برای رسیدن به آسیای وسطی نموده هرگز از خاطرش فراموش نمیشود چه بسا شبهائی را که در ۳۰ درجه برودت روی برف وشن بروز رسانیده و چه اوقاتی را که در حرارت جنوب هندوستان بسر برده است سون‌هدین اولین کسی است که بفکر صعود به کوههای هیمالیا افتاده وبه ارتفاعی که بیشتر از بلندترین قلل کوه آلپ میباشد صعود نموده

از یاد داشتهائی که درضمن مسافرت بدست خودش نوشته چنین معلوم میشود که شاهد وقایع مهمی بوده ومرتبه بسیاری ازهمراهان و راهنمایان آسیائی خود را چشم دیده ولی باوجود

سون‌هدین در چهول

سون‌هدین در موقع سیاحت در ناحیه چهول قابلیکه کشیش کاتولیک دیده میشود سون‌هدین درسمت راست (عکس سمت راست)

سون هدین در جنگ بین‌الملل

سون‌هدین در موقع جنگ بین‌الملل هنگامی که مهمان اردوی آلمان بوده مشغول ملاحظه نقشه های فرونت غربی آلمان است (عکس سمت چپ)

یاد آوری لازم بکسانی که با این اداره مکاتبه دارند - از بزرگوارانی که باین اداره کاغذ مینویسند وفقط بامضای زیر مراسلات اکتفامیکنند خواهشمندیم که در زیر مراسلات نام ونام فامیلی ومحل اقامت خود را بخط خوانا بنویسند تا تاخیری در ارسال جواب مراسلات آنان رخ ندهد

۳،۰۰۰ کیلومتر را باسب پیموده و ۱۰ اسب او درین راه تلف شده اند وبارها بدست راهزنان گرفتار شده وبسلامتی از بین آنان خارج شد بدون اینکه مجبور به استعمال زور باشد

مجموع اوقاتی را که سون‌هدین درسیاحت بسر برده نزدیک به نیم قرن میشود و بطوری که خود او یادداشت کرده بزرگترین مسافرت خودرا در آسیای وسطی که چندین سال بطول انجامیده در سال ۱۸۹۳ شروع نموده ،

سون‌هدین نیز در امریکا اقدامی کرده واز دیدو زاپیرو بقسمت های مجهول برزیل رفته واین مسافرت خودرا آخرین سیاحت خود نامیده وبعد برای انعقاد چهل هفتادین سال تولد خود به آلمان مراجعت نموده ،

نام این سیاح معروف هیچوقت فراموش نمیشود و تمام مال دنیا بنا سیت سال هفتادم تولدش به او تبریک گفته‌اند ،

اثر خامهٔ : عطاءالله شهاب پور

عشق در صحرا

— ۲ —

تقریبا میدید که شیخ برای چه اورا صدا میزند باین عیسال سرعت بطرف خیمهٔ بزرگ رفت در حالی که قلبش بشدت میطپید وسعی میکرد تا اثر خود را مخفی کند.

پس از اینکه سه چهار تابه برای تجدید نفس در مقابل خیمه ایستاد پردهٔ آنرا بلند کرده وسلامی بزبان راند. وقتیکه داخل شد پدرش را در روی تشکی که بالای خیمه قرار داشت نشسته دید. درطرف چپ او شخصی چهارزانو جلوس کرده وسر را بزیر افکنده بود ، رحمین اورا شناخت. همان احمد بود که پدرش ویرا برای خواستگاری فاطمه پیش شیخ ابراهیم فرستاده بود و اکنون جواب مثبت یا منفی برگشته بود خدایا باو چه گفته بودند!

وقتیکه رحمین با ادب بر پائین خیمه نشست پدرش سری حرکت داده نگاهی بطرف او

انداخت و پس از اندکی تحمل آب دهان را فرو برده وچند مرتبه سررا تکان داد وبرای مخفی داشتن اندوه خود با منگوله های کوچک دفتنگ یشتی که بدان تکیه داده بود مشغول بازی شد. بالاخره چنین شروع کرد : فرزند! شیخ باحمد کارخودرا انجام داد وپیغام مرا بدوستمان برد، بدبختانه موفق نشدیم، تکلیف چیست. شاید خدا نمیخواست اینکار عملی شود.

در اینجا لحظه‌ای توقف کرد برای اینکه نفس را تجدید کرده وتاثر خودرا کمی فرونشاند

و درضمن نگاهی بسوی پسر خود انداخت ؛ زلال از روی او پرایه بود وبازحمت ازلرزشی که بدنش عارض شده بود جلوگیری میکرد شیخ دنبالهٔ صحبتشرا گرفت : فرزند قصه مجبور ورنج بیمر ، در تحمل آلام حیات آنقدر بیتاب مباش . اگر مابدوزبان ، یائی که در بین تمام امم بشجاعت وفرهنگی و بزرگ منشی مشهوریم چنین باشیم وای بحال دیگران ! تو در طی زندگانی باید چیزها ببینی ، رنجها ببری قلم تقدیر برای هر بشری چیزها نوشته فرزند ،

دویست و پنجاهمین سال ویلون سازی

مجسمه اولین ویلن ساز آلمان در قصبه «متین برگ»

مدرسه عالی ویلون سازی که محصلین از کلیه نواحی به آنجا آمده تحصیل میکنند (عکس راست)

یکی از کارخانجات هنرستان ویلون سازی (عکس بالا)

انبار یک کارخانه ویلون سازی که لتها های ویلن از ۱۰ تا ۳۰ سال در آنجا نگاهداری میشود

یک ویلون ساز قدیمی در کارخانه اش (عکس راست) یک قسمت از ساختمان ویلون موقع خم کردن قطعات پهلوئی آن (عکس چپ)

در دامنه جبال وقز پناه کوههای کاروندل قصبه کوچکی موسوم به «متینبرگ» واقع شده . اهمیت این قصبه از نظر صنعت ویلون سازی آنجاست . فقط ویلون هائی که از ۲۰۰ سال پیش تاکنون از این قصبه بیرون آمده این مکان را در تمام آلمان سرشناس کرده است

دویست و پنجاه سال پیش از این شخصی از اهالی این قصبه موسوم به «فاباس گاوس» بطرح پدرش برای تعلیم ویلون سازی بشهر ویودوآ نزد یک نفر استاد ویلن ساز ایتالیائی رفته و پس از مراجعت این صنعت را برای وطن خود ارمغان آورده و کارگاه کوچکی تاسیس کرده که بعد از او به پسرانش رسیده و هنوز هم پابدار است .

در این کارخانه بطریقه‌های فنی شروع بساختمان ویلن نمودند بطوریکه قیمت هر ویلن را تا ۳۰ مارک تنزل دادند در صورتیکه ویلن‌های ساخت از ۱۰۰ تا ۱۰۰ مارک فروخته میشد

همین ویلونی را که شما در زیر چانه خود گذارده و با آهنگ های مختلف آن گاهی اشخاص را مغموم و زمانی قلوب شنوندگان را مفرح میکنید مدت هفتاد سال در سر کارگاههای مختلف بسر برده و هر کارگری ساعاتی چند برای آن کار کرده تا بصورت امروزی در آمده . اولا چوبهائی را که برای ساختن ویلون بکار برده میشود پاسلی ابتدا بریده و قطعه قطعه شده و از ۱۰ تا ۲۰ سال در انبارهای مخصوصی خشک شوند و بعلاوه برای هر یک از قسمت های آن مثل ته پهلو و غیره چوبهای مختلفی بکار میبرند که اغلب در هند شرقی رومانی - افریقا میروید . علت تفاوت این چوبها از نقطه نظر تغییر و موزون نمودن آهنگ آن است .

پس از آنکه چوبهای مختلفه آنرا از روی مدل خیلی صاف و تمیز بریده و رنده نمودند تخته‌های پهلوئی آنرا با آهن گرم خم میکنند و بعلاوه بعد از آنکه سوراخهائی که غرضا بشکل F میباشند در روی سر پوش آن نموده میتوانند آن را (باصطلاح فنی) سوار کنند . ساختن دسته و گلدنهای کوله آن نیز یکی از کارهای غریبا مشکل این کارمیباشد تا موقعی که هنوز ترک ویلون سفید است دویست ساعت کار لازم دارد پس از آن پاسلی ویلون رنگ بشود رنگ کاری ویلون فقط برای قشنگی آن نیست بلکه دخالت مهمی نیز در موزون شدن آهنگ ویلون دارد . برای رنگ کردن ویلون غریبا ۳ تا ۴ ماه وقت لازم است زیرا پاسلی را کاملا رنگ کرده و بگذارند خشک شود . بعد از آن آنرا برای فروش به بازار می‌برند . یکی از چیزهای دقیق در ساختمان ویلون موزون کردن آهنگ و آلیاژ پستانی تامی ساختمان دقیق آن دارد اغلب اتفاق می‌افتد که بواسطه یک میلیمتر کوچکی یا بزرگی سوراخها و یا به صدای آن فرق می‌کند . هر قسمت های ساختمانی و آهنگدانو از آن است که ویلون را بمنزله یک ابزار بوا میسازند . این کارخانه‌ای که استان باستان جشن دویست و پنجاهمین سال افتتاح آنرا منعقد میکنند تا بحال بیش از ۱۰۰ هزار ویلون ساخته و بیرون داده ولی امروز با رقابتهای شدید کارخانجات ویلون‌سازی ژاپون و چکاسلواکی مواجه شده زیرا ویلون های ژاپون به قیمت ۳ مارک وارد بازار میشود . ولی با وجود این روح وطن پرستی و موسیقی آلمانها را وادار نموده که جشن باشکوهی در سرتاسر آلمان مخصوصا قصبه «متین برگ» منعقد کنند و بیاد اولین ویلون ساز آلمان مجسمه اورا درقصبه نصب نموده و راه مشارالیه کنسرتی که بهترین آرتیست های آلمان در آن شرکت دارند موسوم به « کنسرت سیلار گان » بدهند .

طرز ساختمان ویلون - از دویست و پنجاه سال پیش در این محل یعنی درمینترگ ویلون ساخته میشود اکنون باین مناسبت جشنی گرفته میشود در عکس فوق منظره کارخانه مدرسه ویلون سازی در شهرمذکور دیده میشود

مانند پدرت باشی : ارادات را چنان محکم کن که چون فولاد شود و بسرانی فشاری تسلیم نگردد . زندگانی مسافرتی است پر خطر خیلی در ضمن این مسافرت انسان دچار باد سام ، حیوانات سبع و گرد باد حوادث میشود . ولی چاره چیست . فقط کاری که ما آدمیان میتوانیم کرد واچارهٔ آنرا بما داده اند اینست که فکر عودرا چنان رشد دهیم که با آنها بسازیم ، اگر زمانه با تو سازه تو با زمانه بسازی ! نمیگویم که هیچوقت غصه بخود راه مده زیرا در این صورت پندی نبوده بتو داده ام چون میدانم که طبع انسانی محال است در اثر اتفاقات تاثر پیدا نکند . فقط می گویم که اگر حادثه ناگواری بتو روی آورد از زندگانی مایوس مشو ! از این گلشنه تو جوانی نهال امیدت هنوز پژمرده نشده است و میتوانی درطی زندگانی منتظر اتفاقات غیر مترقبه باشی ، لطف الهی بدون خبر شامل انسان میشود ، مرزم خداوند کریم است . »

شیخ باندازه‌ای متاثر بود که بشرح حقیقت داستان نپرداخته و میخواست باید واندرز طفلش را تسلی دهد ، ولی او از شنیدن این جملات ریشش تر افروخته و هر کدام از کلمات پدر مانند سوزنی ، در قلبش اثر میکذاشت وقتیکه شیخ برای تازه کردن نفس لحظه‌ای توقف کرد رحمن سر را بلند نموده باهستگی سؤال کرد :

« پدرجان شیخ ابراهیم چه میشود مرا دید که بچنین وضعی حاضر شده ؟ »

ناتمام

جنگ ادبی تازه برای بانوان و نوجوانان ورزش دوست

کدام یک از این هفده نمره ورزش که در این صفحه و صفحهٔ روبرو چاپ شده بهتر و سودمندتر است؟

مزایای این ورزش‌ها بر یکدیگر کدام است؟...

پاسخ این پیشی‌جوئی (مسابقه) را از بانوان و نوجوانان ورزشکار و آشنایان ورزش خواهانیم، خواهشمندیم که پاسخها را خیلی کم و در یک روی کاغذ با خط خوانا بنویسند و اگر نام ورزشی را که پسندیده‌اند نمیدانند نام، والا بنوشتن مرقومه زیر کلیشه بسنده کنند.

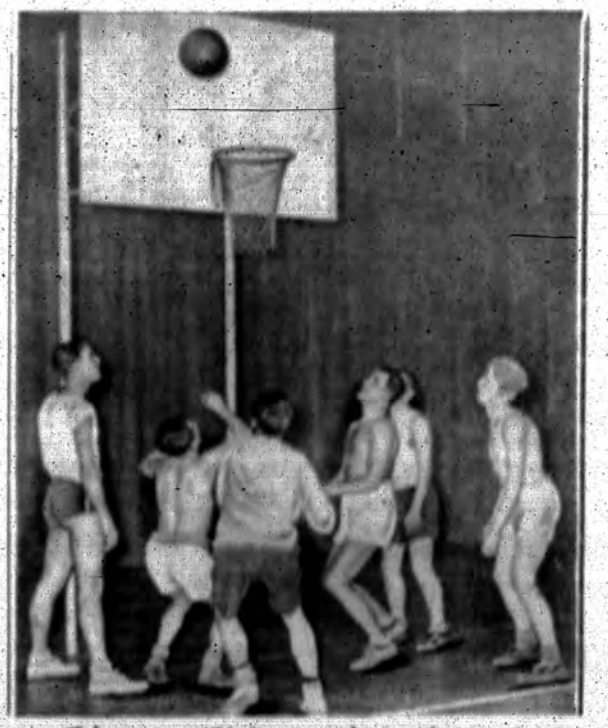
نویسندگان جواب باید یک نکته مهم را در نظر بگیرند و آن این است که واضح بنویسند چه نمره ورزش برای چه آدمی موقعیت است، مثلا ورزش نمره ۱۲ که بوکس است برای چه آدمی خوب میباشد، برای بانوان یا نوجوانان، بچه‌ها یا پیران، با هوش‌ها یا تندرستان.

گرچه بانوشتن زیر کلیشه‌ها و نمره گذاری آنها قریبا یک قسمت از جوایزی که باید داده شود اشاره شده ولی آرمان بزرگ ما از نوشتن آنها همان راهنمائی برای پاسخ دادن است که تا هنگام نتوانند در این پیشی‌جوئی امتیاز شوند.

مقالاتی هم اگر رجع باین پیشی‌جوئی برسد چاپ میکنیم و از شماره آینده یک صفحه را برای اینکار وامیگذاریم.

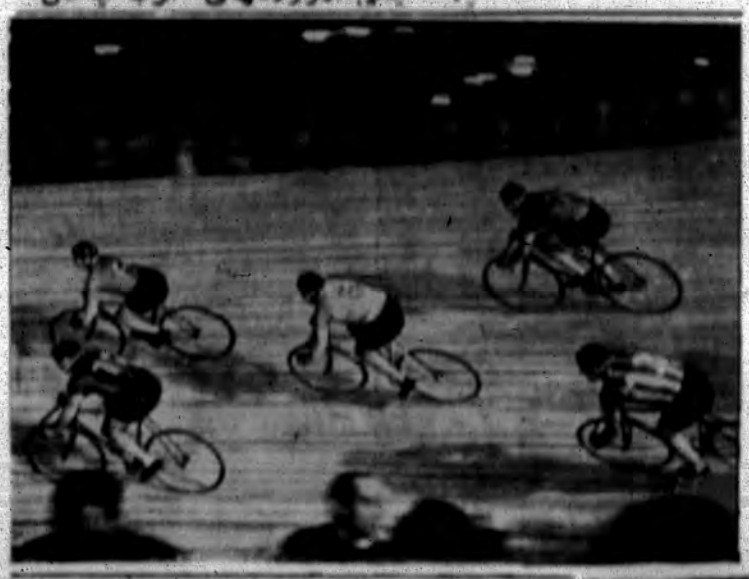
چنین است طرز کار کنندگان در این جنگ ادبی رعایت نزاکت را خواهند کرد، ابرازات خود را در ورزشهائی که مورد پسندشان نیست و مزایای ورزش‌های مورد پسند خود را آزادانه و با دلائل کافی خواهند نوشت.

در شماره آینده همین صفحه انتشار خواهد یافت و عکس افراد کنندگان نیک اول در آینده کلیشه و چاپ میشود. ایران باستان

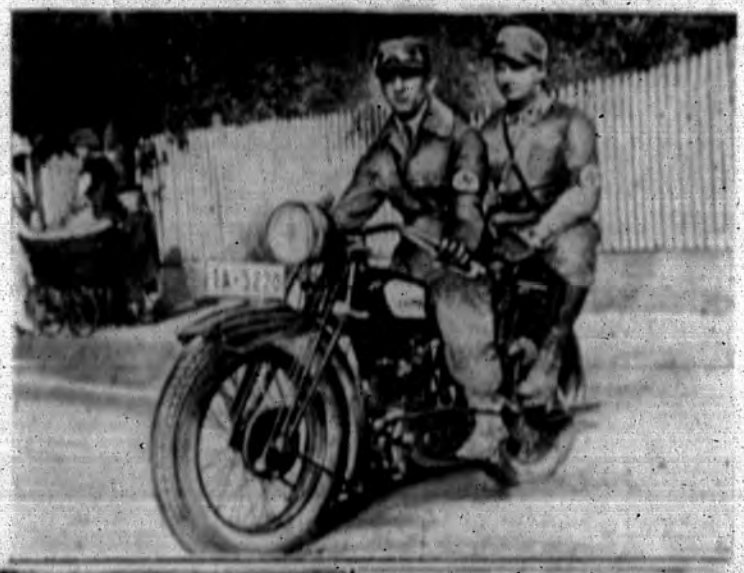


۱ — این ورزش را باید بیش از اکنون معمول کرد

۲ — یکی از ورزشهای خوب لباکان



۳ — موتور سواری و اهمیت آن برای جامعه و خود

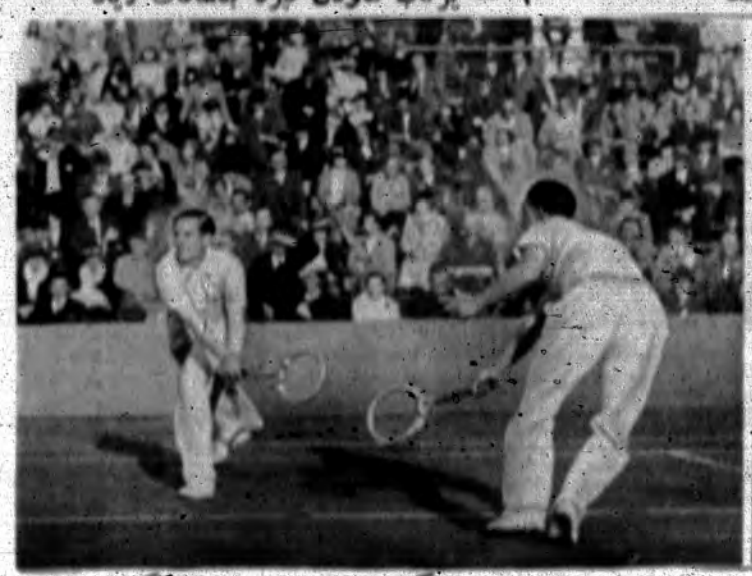


۴ — دوچرخه‌سواری و مزایای آن

۵ — شنا یک ورزش مفرح و خوبی است بشرطیکه شناکنندگان دوافر باشند

۶ — پرتاب نمودن نیزه بمسافات زیاد

۷ — اهم ورزش خوبی است ولی برحمت و برای حاضرشدن خطاهای کوچک و بزرگ پدیدار است



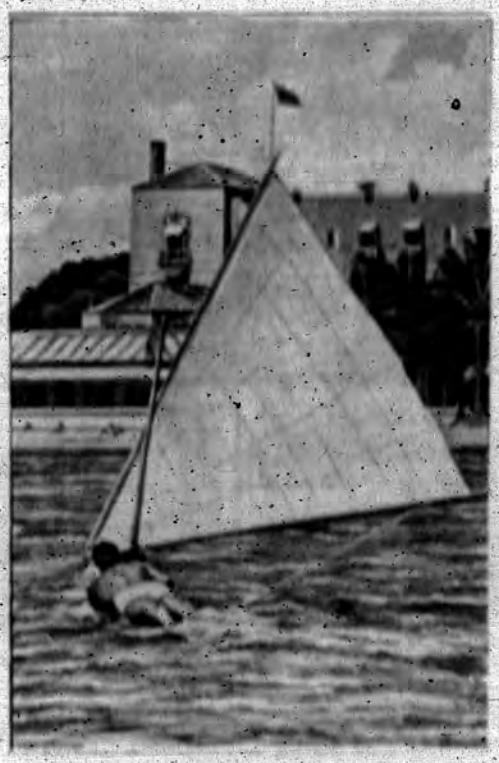
۸ — هم کار پستی است و هم برای پرداختن و گاهی دویدن با مردمان خوب مسابقه کردن بد نیست

۹ — اسب تازی

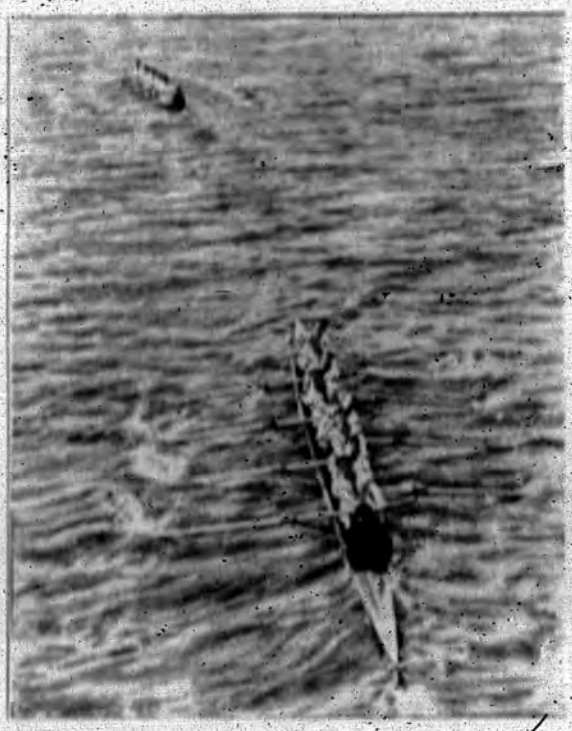
۱۰ — برزگری

۱۱ — پرش از روی طناب

۱۲ — بوکس



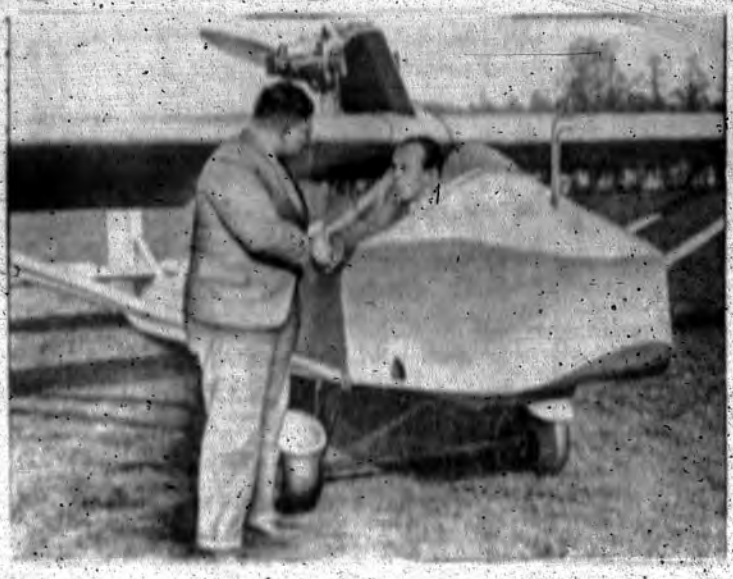
۱۳ - سواری بروی تخته پاره و مسابقه در جریان آب



۱٤ - قایق رانی

۱۵ — دویدن با کفش های تخته بروی برف و یخ

۱٦ — چوگان بازی بر روی یخ در زمستان



۱۷ — هوا پیمائی با طیاره بی موتور

کدام یك از این ورزشها برای بانوان ونوجوانان بهتر است؟...

از لیوپولد بحامه محمد تاج

ترقی مملکت

منوط به چیست ؟

ترقی و تعالی مملکت منوط است به ازدیاد نفوس منتها نفوس سالم و برومند.

شای تعجب است که ما ملت پدرانی را که صاحب هفت هشت پسر اولاد ذکور و رشید هستند مستحق نشان طلا می دانیم و چنین نکته محیط استقلال مملکت را باید از بازوان قوی و روح پاک جوانانی که خدمت مقدس سربازی را افتخار خود می دانند امیدوار بوده و ازدیاد نفوس آنها و زنانی که در آتیه بتوانند مادر چنین جوانانی باشند منتهی نمود، جوانانی که تضامن را برای ایجاد ازدواج مستحق ایشان مرتع میدانیم؟ جوانی که بتواند خرج عروسی خود را تهیه کند چطور در آتیه میتواند مخارج خانواده اش را کفالت نموده و آنها را از هیاد اخلاقی که اغلب در اثر احتیاج پیدا میشود جلوگیری نماید یا در نتیجه افراد نامناسبی را بجامعه اضافه بکرده باشد؟

شما ای برادران و خواهران وطن عزیز که ترقی مملکت را علاقمند هستید مثل اجداد خود و مثل تمام ملل متمدنه دنیا که از همه چیز بیشتر ورزش و تأسیسات ورزشی اهمیت می دهند با مساعدت اولیاء امور ورزش را پیشه سازید تا روح و جسم شما قوی شده قادر باشید آتیه مملکت را از هر گونه نواقص تامین کنید بطوریکه برای مملکت فوز بالای فوز شده محتاج مساعدت سایرین باشید.

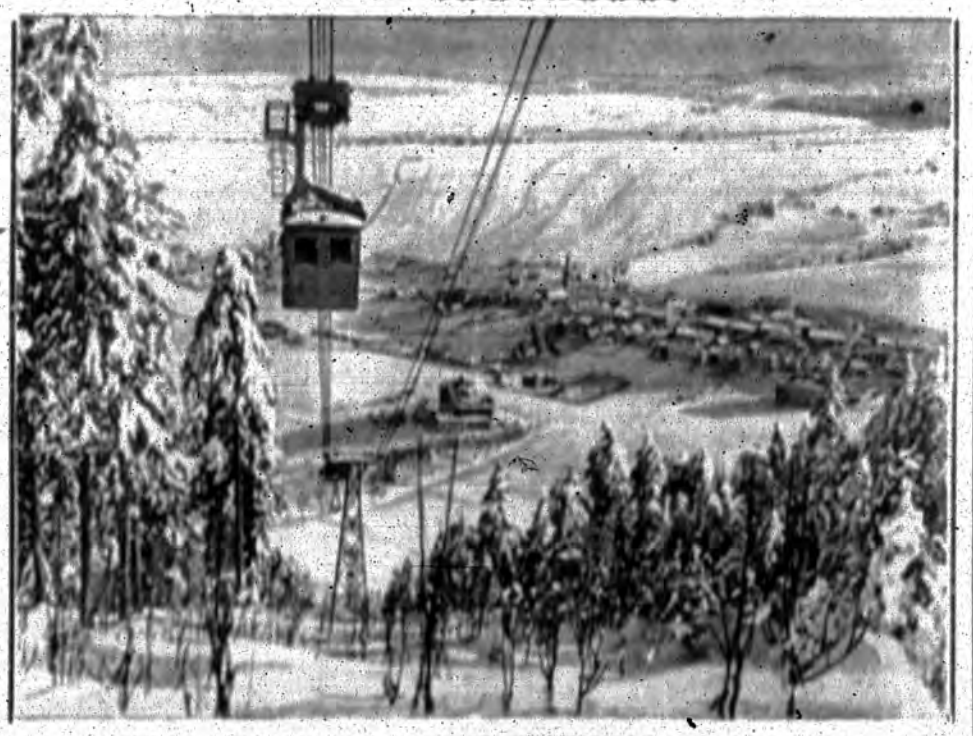
شما ای جوانان که در آتیه مربی اطفال میشوید سعی کنید که درس رشادت و آقائی به آنها بیاموزید بعمل سالم مغز اطفال را در شدائد از پگشت مکانیکی که تمام سرمشق بدبختی و سرافکندگی است بر کنید طفلی که از ابتدا در مدرسه با او تعلیم میشود افتادگی آموز اگر طفل دبستی

هرگز بخورد آب زمینی که نداست

گمان می کنید در آتیه چه عضوی برای مملکت خواهد شد ؟ و ازدیاد نفوس این اشخاص چه تاثیری خواهد داشت ؟

شما ای خواهران که در آتیه مادران اطفال این مملکت هستید از روز اول سعی کنید که اولادهای خود را از تاریکی و کلمات موهوم لا بسازید و آنها را با روحی قوی و شجاع تربیت کنید که این خود عامل مهمی در زوجیه آنها خواهد بود.

بهتر آنست که در سایه ورزش نفوس عملی را زنده دل و خون گرم نموده سپس ازدیاد آنها را طالب شد



ساختمان میدان ورزش ۲۰ هزار نفری

اخیراً ساختمان این میدان ورزش ۲۰ هزار نفری که یکی از شاهکار های فن معماری میباشد خاتمه یافته

(عکس سمت چپ)

عکس سمت راست خط آهن معلقی را نشان میدهد که با مشاهده این خط آهن میتوان بی بدرجه استعداد و مهارت معماران اروپائی برد

کلمات نیکو

از زنی با تصور خود آزاد شو تا آسوده باشی و اینست که ترا از این آزادی باج شده

اگر پیش تو عقل است

پس چرا کارهای تو مخالف اوست

و اگر مخالف او نیست پس از این چه میخواهی ؟

برای مرد عاقل که در میان

خیمت زندگی میباید پاک و

نیکوکاری و بدکاری در اعمال

ه آرزو مار اوس

کلمات نیکو

و خویشتن بین و خودپرست یکی است

و ساده خاق روی نیکو دار

(از حدیقه سنائی)

و هر که نصیحت نشنود پشیمانی

خوردن دارد (سعدی)

و بازار موری برزه جهان ؟

و همه نیکوئی کن اگر بخردی و

فردوسی

و سخن راست آنست که از دل

برآید و بر نشیند و دلها دلیست که

اندیشه بدان راه نیابد ابوالحسن خرقانی

برترین مایه مرد را عقل است

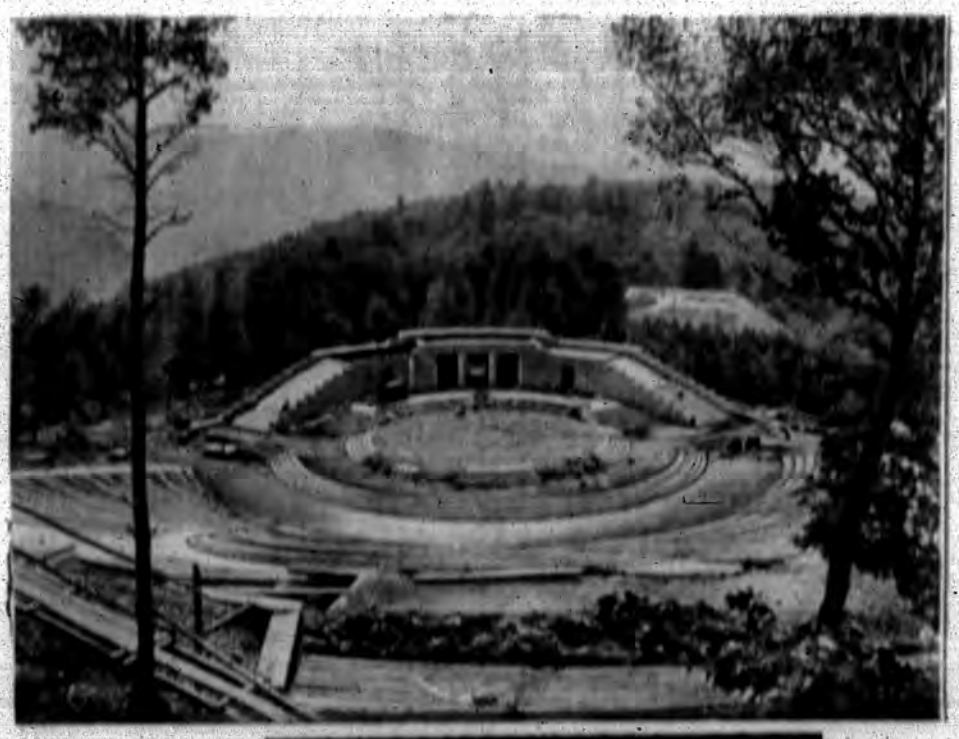
نیارین پایه مرد را تقوی است

(انوری)

گر گرفت رسد رخاق مریح

کده راحت رسد رخاق و بدریح

(سعدی)



بیاد سه تن استاد موسیقی آلمان که در امسال ۲۵۰ و ۲۰۰ سال از روز تولدشان میگذرد دادارهٔ پست برلن این تمبر را بنام شوتس ۱۲ فنیگ بنام باخ ۲۵ فنیگ و بنام هاندل منتشر کرد

اثر اولستوی ۱۱ ترجمه ع. وحید مازندرانی

در جستجوی خوشبختی

دو پیر مرد

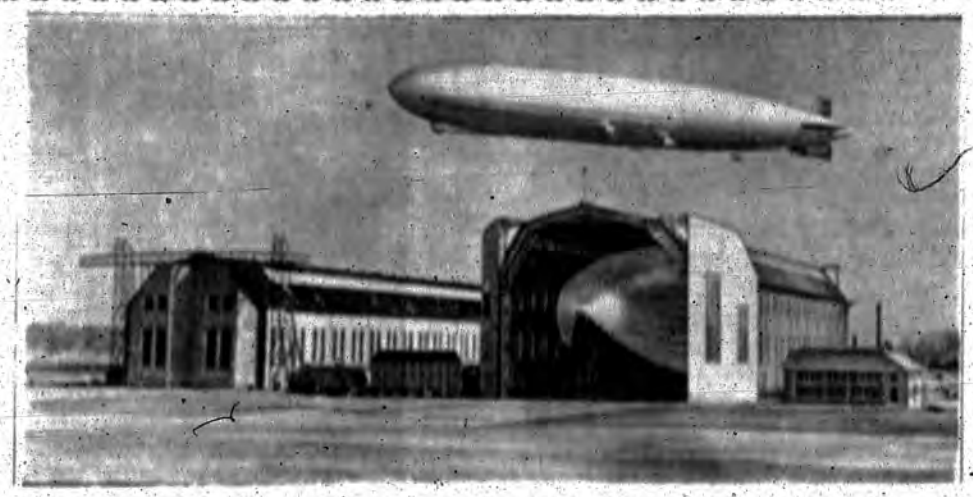
در طرف چپ یک بخاری جای داشت و روبرو در گوشه اطاق روی قفسه تصویر مسیح و میزی که نیمکتی در پشت آن بود دیده میشد که روی آن زن پیری که فقط چانه در بر داشت با موهای پریشان نشسته سر خود را بمیز تکیه داده بود بزیک او یک طفل ضعیف مثل موم با شکم باد کرده نشسته آستین پیرزن را میکشید و فریاد میزد و از او چیز میخواست

الیزه داخل اطاق شد بوهای بد از را سخت اذیت میکرد در پشت بخاری زنی را خفته دید که بر روی شکم دراز کشیده و بکسی نگاه نمیکرد و خرناسه میکشید و تنفسات پی در پی زانوهای او را دور و نزدیک میساخت و او را بشدت حرکت میداد بیچاره سخت احساس درد میکرد و همه او را میدیدند که بستر خود را خراب کرده اما کسی برای تمیز کردن او نمیامد پیرزن سر را بلند کرد مردی را دید و گفت

چه میخواهی ؟ و چه حاجت داری ؟ و بزبان محلی گفت چیزی در اینجا پیدا نمیشود الیزه فهمید و بنزدیک او رفت و گفت : بنده خدا من آمده ام که قدری آب بنوشم پیرزن جواب داد کسی نیست برای تو آب بیاورد و چیزی هم در این جا نیست بیرون بروید الیزه رسید : چطور ؟ آیا شخص سالمی میان شما نیست که این زن را تمیز کند ؟ پیرزن گفت : هیچکس ! شوهر من در حیاط مرده و ما هم در اینجا خوابیم مرد بچه کوچک از دهان یک اجنبی خاموش شد اما همینکه پیرزن حرف زد طفل باز امتین او را کشید و داد میزد : نان ! مادرمن من نان بده ! و شروع بگریه کرد الیزه بنور جواب پیرزن را نداده بود که دهانی داخل اطاق شد او خود را در طول دیوارها میکشید و میخواست روی نیمکت بنشیند اما نتوانست و بر زمین افتاد و بدون اینکه دوباره بلند شود سعی کرد که صحبت کند و این کلمات را بنحو زبان و منقطع تلفظ کرد : گرسنگی مارا تلف کرده و با اشاره سر طفلی را که از گرسنگی مرده بود نشان داد و شروع بگریستن نمود الیزه کیسه خود را از پشت حرکتی داده ابرا روی زمین گذاشت و با عجله کره مارا باز کرد و از آن نان و کاره بیرون آورد و بقطعه بریده بمرد دهانی داد دهانی انرا بگرفت و طفل کوچک و دختر خود را نشان داد مثل اینکه میخواهد بگوید نان را بآنها بدهید الیزه نان را به بچها داد طفل کوچک چون نان را حس کرد با دستهای خود انرا گرفته با عجله بدهان برد دختر کوچکی از پشت بخاری بیرون آمد و چشم های خود را به نان دوخت الیزه باو هم نان داد و باز تکه دیگر بریده پیش پیرزن برد پیرزن انرا گرفته شروع بجویدن کرد الیزه گفت : باید آب آورد زیرا همه تشنه هستند پیرزن گفت : من دیروز یا امروز درست به خاطرم نیست آب میخواستم و برای آوردن آب رفتم و انرا از چاه هم کشیدم اما قوت آوردن نداشتم و ظرف را انداختم و خودم نیز بزمین افتادم و با کمال زحمت توانستم خود را تا اینجا بکشانم و سطل در حیاط مانده اگر انرا نبرده باشند

الیزه پرسید چاه کجاست پیرزن باو نشان داد الیزه خارج شد و سطل را پیدا کرده آب آورد هم خود نوشید و هم بدیگران داد بچها باز به آب نان خوردند و پیرزن نیز کمی خورد اما دهانی چیزی نخورده و گفت نمی توانم وزن مرا بیش نمی توانست برخیزد و آرام نمیگرفت و در تختخواب خود سخت مضطرب بود الیزه از تختخوابش در آورد و از عطار جوشه و تیاک و آرد و کره خرید و یک نیر کوچک هم پیدا کرد در خانه را روب و بخاری را روشن نمود دختر کوچک او را کمک میکرد الیزه آش و دوراک جوجه پخت و همگی از آن غذا خوردند مرد دهانی هم توانست مثل پیرزن قدری غذا بخورد پسر و دختر کوچک تمام ظرفها را لیسیدند بعد در آغوش یکدیگر بخواب رفتند دهانی و پیرزن سرگذشت خود را حکایت کردند و گفتند که ما قبلا با زندگانی متوسطی بسر میبردیم و چون سال گذشته در این نواحی چیزی نروئید تا پائیز هر چه داشتیم خوردیم بعد از آنکه آنچه داشتیم تمام شد اول از همسایگان خود و بعد از مردمان دیگری که میشناختیم بودند درخواست مساعدت کردیم بعضی چیزهائی بما دادند اما بعضی ها جواب کردند و بعضی ها میخواستند بدهند اما چیزی نداشتند کم کم حالت مانع میشد که دیگر از مردم طلب یاری کنیم و بهمه کس هم آرد و نان مقروض بودیم دهانی گفت من بجستجوی کار رفتم اما کاری پیدا نمیشد و همه برای خوردن کار میکردند و برای جستجوی کار هر روز چند نفر تلف میشدند آنگاه پیرزن و دختر کوچک بگدائی رفتند اما کسی صدقه نمیداد و هیچکس نان نداشت و هر کس آنچه داشت خورده بود و ما همیشه فکر فصل درو آینده بودیم اما از وقتی که تابستان آمد هنوز کسی چیزی نداد و بمن جهت باخوشی و امراض برخاسته کرد این مدرا به بدبختی و سختی گذراندیم بکروز نانی بدست آورده و دو روز گرسنه بودیم و کم کم بخوردن علفها مشغول شدیم

باتمام



ورود گراف زپلین — گراف زپلین پس از هفتمین پرواز خود به امریکای جنوبی از اتلانتیک شمالی وارد فرودگاه هامبورگ شده است. زپلین در روز ۲۳ نفر مسافر را حامل بوده که از جمله هشت نفر نمایندهٔ روزنامه های بزرگ میباشند که برای مطالعه وضعیت آلمان آمده اند. پس از ازدحام شهر های عمده آلمان روزنامه نگاران در روز ۲۶ اوت بوسیله زپلین مملکت خودشان مراجعت خواهند کرد. از این بعد هر هفته روز یک مرتبه گراف زپلین حرکت خواهد کرد یعنی هفته عصر حرکت نموده و صبح شنبه وارد بوئنوس آیرس میشود. از اینقرار رابطه هوائی میان فریدریش هافن و بوئنوس آیرس در ۵ روز انجام میگیرد.

گراور بالا گراف زپلین امروز را در روی فرودگاه گراف زپلینی که جدیداً ساخته شده نشان میدهد.

بمناسبت چهل و پنجمین سال بازگشت جزیره هولکولاند از طرف انگلستان به آلمان جشنی در جزیره مزبور منعقد میشود. در گراور سمت راست (بالا) منظره‌ای از دو نمای جزیره که آنرا بخشکی متصل میکند و (پائین) یکی از مناظر حد شمالی جزیره مزبور را نشان میدهد.

بقلم احمد گرامی

نمایش (تاتر)

شعرا و ادبای اروپا که اوقات خود را مصروف تهیه و تنظیم پیس نموده‌اند مقصود اصلی آنها این بوده که بوسیله نمایش اخلاق نیک و بد را مجسم دارند. کلیه نمایشات بر دو قسم است یا مضحک و یا دیگر و در هر دو حال پیس‌هائی که تهیه میشود باید حتی‌الامکان طبیعی و تسفیقت از دیگر و افراق در آنها نشود در اینصورت نمایش (تاتر) یکی از بهترین درس اخلاقی است و از گرین شعرای دنیا که عمر خود را مصروف این کار نموده شکسپیر شاعر مشهور انگلیس است که تصنیفات زیادی از نمایشات مضحک و دیگر دارد و تاریخ انگلستان و اخلاق و آداب اهالی را در عصر خود مجسم داشته است و برای اینکه هموطنان از طریقه تهیه پیس نمایش کاملا مطلع شده و از اوضاعات این شاعر معروف استفاده نمایند از نظر خدمت به نوع مبادرت به ترجمه نمایشات نموده امید است مقبول واقع شود.

شرح حال ویلیام شکسپیر شاعر مشهور

ویلیام شکسپیر پسر ژون شکسپیر در ماه اوریل ۱۵۶۴ در انگلستان شاهد (استراتفرسور آون) واقعه در قسمت (وارویک شیر) متولد شده پدرش تاجر عمده‌فروش پشم و اقوامش آبرومند بودند و بواسطه خدماتی که جد او به هاری هفتم پادشاه انگلستان نموده بود طرف توجه پادشاه واقع گردیده ثروت مختصری او داده اورا حاکم (استراتفرسور آون) نمود و این ثروت بعنوان ارث بپدر ویلیام شکسپیر رسیده و به راحتی زندگانی مینمود ژون شکسپیر در زمان الیزابت ملکه انگلستان زندگانی مینمود و بتوجه خود طرف توجه ملکه واقع شده اورا حاکم (استراتفرسور آون) نمود و از پرداخت مالیات سرانه که برای اهالی معلوم نبوده معاف داشت ژون شکسپیر چون متمول و دارای دو اولاد بود خواست وسائل تحصیل ویلیام شکسپیر پسر ارشد خود را بیش از استطاعت فراهم سازد اورا در مکتب آزادی گذارده و قدری زبان لاتین آموخت ولی مدت کمی ویلیام در این مکتب ماند و بعد خارج شده و مدتی خبری از محل اقامت و احوال او نبود و بواسطه نبودن مدارک در تاریخ هم چیزی از این بابت گفته نمیشود (مالون) تصور مینماید که در اینمدت ویلیام مستخدم یکنفر وکیل عدلیه بوده که در اطراف شهر زندگانی میکرده است چیزی که مسلم است و بعداً معلوم گردید ویلیام دختر (هاتاوی) زنی را که در اطراف استراتفرد زندگانی می نمود ازدواج کرده که در موقع ازدواج سن عیالش هشت سال بیشتر از سن خودش بوده است این تاهل تسکین خاطر اورا فراهم ننموده و با شخص بدی معاشرت کرد برای آری که بیانی مهم بنظر نمی آید توماس لوسی نام اورا تعقیب نموده و ویلیام بعنوان انتقام مجبوراً برای توماس تهیه نموده باین جهت تماس اندامانی نموده و ویلیام را مجبور نموده که با خانواده خود را ترک و به لندن فرار نماید.

در لندن ریشال بوربیج را ملاقات کرده و توصیه‌ها که در دست داشت باو رسانید و لم کم با اکترها و نویسندگان رفاقت پیدا کرده و مشغول مطالعه کتب تاتر گردید اغلب بمحل نمایشگاه‌ها رفته و برای اشکاروفا پیس منظم مینمود رفقای خوبی از قبیل (کیت‌اسلک) و لیوت سوزانیان که طرف توجه ملکه بودند پیدا نموده که باعث ترقی او شدند و برای آنها اشعار مفصلی بعنوان (ادونیس و لوکرس) گفته است که بی اندازه مطلوب میباشد تاتر ماشقانه که بعنوان زمه از زوایست تنظیم نموده بی اندازه طرف توجه ملکه واقع شده و اغلب اشعار ازا ملکه حفظ کرده بود.

چیزی که باعث اندوه و عدم تشویق ویلیام شده دوری از استراتفرد وطن خود بوده زیرا عشقه پدرش فوت کرده و دل داشت با مادر و عیالش و سه دختران خود که در اجتماعاتی تا شنوده زندگانی نماید در حوالی استراتفرسور آون زمینی خریده و واگذار به برادرش کرده بود این جهة تصمیم گرفت که به استراتفرد مراجعت نماید ولی ملکه مانع از حرکت او شده و نگذاشت وطن خود مراجعت نماید پس از فوت الیزابت زاک اول پادشاه انگلستان شده ویلیام را بدربار طلبید و در آن موقع ویلیام تاتر (طوفان) را نوشت و پس از نمایش دادن تاتر مذکور ویلیام به استراتفرسوراون وطن خود مراجعت نموده آخرین نمایشی که ویلیام منظم نموده تاتر **(عشق برادر مرگ است)** اتفاقا وقتیکه این تاتر را تمام نموده موقع مرگ هم تصادف نموده و در ۲۵ اوریل ۱۶۱۶ مصحی دارفانی را وداع نموده.

***

در شماره آینده شرح تاتر طوفان را که آقای محمود خان امیر سلیمانی قبول زحمت نموده و ترجمه کرده‌اند از آثار معروف شکسپیر می‌باشد در لامه ایران باستان برای آگاهی خوانندگان گرام چاپ خواهیم نمود.

تالیف: اریک ف. شمیدت

حفریات دامغان

در سال ۱۳۱۰

-۱۷-

طرف فوق با چندین ظروف دیگر تماما در مقبره دختر کوچک وجود داشته و اطراف آورا محاصره کرده بودند.

دو عدد ظرف از مرمر در مقبره شخص جنگی موجود بوده که نمایان کاملا موازه استعمال آنها را قدیمه و شکل آنها را شرح داده هر دوی آنها پهلوی یکدیگر بر روی زمین گذارده شده بودند یکی از آنها استوانه مقبر صاف و نرم میبود و در هر کدام از سطوح تحتانی و فوقانی آن نورفتگیها باعتدال قطر دایره قرار داشت و دو سوراخ کوچک در یکی از آن نورفتگیها موجود که از قرار معلوم برای وصل شیء دیگری مقرر شده بوده. شیئی دیگر که اهم از مرمر ساخته شده بوده بشکل یک قرص مدور و دارای یکدسته بود که از محیط دایره خارج نشده و جزو محیط آن محسوب میشد ولی در زیر آنسته سوراخی بشکل نیم دایره از برای گذاردن انگشتها قرار داشت. خلاصه هرچه تجسس و تفکر کردیم که راه استعمال این دو شیئی را محقق سازیم نتوانستیم زیرا آن ظروف بدرد کارهای امروزی نمیخورد و مورد استعمال هم ندارد.

مقبره دخترک کوچک از مهمترین مقابر میبود و اطلاعات کافی و بسیاری از آن مقبره بدست آمد ظروف ملحقه فوق‌الذکر با ظروف منقوش با درختها و حیوانات که از سنگ مرمر بسیار سفید و بی نظیری ساخته شده بطوریکه عکس انسان مانند آینه در روی آن درخشان میبود و اطراف بیرونی آن مانند غرفه درخشنده و دیوارهای درونی آن منقوش با الوان سبز و صیقلی شده اطلاعات سودمند و کافی بما داده است.

اشیاء سنگی متفرقه حصار سوم

سلسله اشیاء سنگی مساوی حصار های اول و دوم در هر مقبره یافت میگردند منجمله گلوله های سنگی سفته شده و حلقه‌های سنگی و آسیابها و اشیاء متعدد دیگری میباشند که از سنگ و استخوان هردو ساخته شده و بشکل نیز و لیان میباشند تمام اشیاء فوق در مقبره شخص جنگی دوم که مذکور شد یافت میشدند و از یک خنجر های مسی و نیزه‌های سنگی که سابقا ذکر شد قرار داشتند نیزه‌های چوبی و سنگی بطول ۲۰ سانتیمتر با نقشه‌ها و الوان زیبا و قشنگ در مقبره یافت گردیدند. اشیاء دیگری از سنگ مرمر ساخته شده و بشکل مخروط و نیز بشکل استوانه که از هر طرف بر آمدگی داشتند در مقابر موجود بوده در مقبره جلای سابق الذکر یکدسته هاون موجود بوده که آن بشکل مربع و سر آن مدور بوده و دارای دسته بلند و کاملا صیقلی شده و ملون و بسیار سخت و محکم ساخته شده بوده.

اشیاء رسمی و استخوانی

از اشیاء رسمی چرخهای کاری کوچک بودند مانند گلوله که یک سوراخ در وسط داشت. اشیاء دیگر از خاک رس پخته و پخته باشکال مختلف موجود بوده منجمله سرپوشها و دریها بودند که مدور و مقعر و دسته‌هائی داشتند و برای معلق نشدن و نه لغزیدن دارای سوراخها و دنبالهای مسی مانند بوم بودند.

در مقبره دختر کوچک درفشهای استخوانی و میخها و سوزنهای استخوانی یافت گردید و آن سوزنها از وسط قطع شده و سوراخهای ریز مانند دایره در وسط آنها هویدا بود.

زینتهای حصار سوم

صفات و اشکال و الوان مختلفه و اشکال متنوعه آلات زینت که در حصار سوم یافت شده‌اند آنها را در زینتهائی از در سار قسمتها یافت شده و رسم و نقش بازیها میبودند ترجیح داده و از هم مشخص مینمایند. هر چند مردمان ساکن حصار دوم نسبت بساکنین حصار سوم قدمی در میدان تمدن و ترقیات جلوتر نهاده بودند ولی آلات زینت موجوده در حصار دوم با اندازه‌ای کمتر بلکه بیشتر میبوده است و از این جهت مردمان حصار سوم بیشتر زحمت کشیده و فریبا طالب زینت آلات کاملتر بودند چنانکه مقبره دختر کوچک و شرح یا ملا و در نفر شخص جنگی که فوقا وضعیت هر کدام مفصلا تشریح شد مدعای فوق را ثابت میکند.

از جمله زینتهای معمولی که تمام مردمان حصار سوم استعمال نمودند یکقسم چیزی بوده که با رنگها و اشکال مختلف برشته کشیده و بگردن آویخته میشد و دیگری کمربند طلائی قهوه رنگ میبوده که تناسب وقت و زمان و اقتضای اوضاع اقتصادی و مادی هر شخصی درست شده و استعمال میشد. دیگر آلات زینت مسی و غیره و طلا میباشد که هر کدام فوقا گفته شدند چنانکه گفته شد در مقبره دخترک کوچک مهمترین و بهترین اشیاء زینت یافت شده‌اند.

بقلم دکتر صدیق الملک

حفظ الصحه و اهمیت آن

در سعادت بشری

اولا از مطالعه کنندگان گرامی تقاضا و دلورا تمنی مینماید که همواره با نظر دقت مطالعه فرموده و این نمازنامه را جمع فرمایند و آنرا کتاب جامعی خواهند بود بین سوادان و متضمن نصایح اخلاقی و دستور العمل های جامع بهداشتی تا بها مختص خدمت بعالم انسانیت و حیات اجتماعی باعبارات بس ساده بیان خواهم نمود که هر کس مختصر سواد فارسی داشته باشد ملتفت گشته و عمل فرماید.

تعریف حفظ الصحه

علم و دانستن بعضی شرایط و قواعدی است که شخص بواسطه عامل بودن بآنها اعمال طبیعی بدنی و اعضا و قوا و وجود خود را از مضرات و صدمات خارجی و داخلی نگهداری نموده سعادت گی طبیعی و طول عمر و سعادت و خوشی انفرادی و اجتماعی می گردد

حفظ الصحه بر دو نوع میباشد

(۱) انفرادی (۲) عمومی

انفرادی — اطلاع بشرایط و تکالیفی است که افراد ناس فردا فرد بواسطه اعمال آنها حفظ وجود و قوای خودرا خواهند نمود آنرا حفظ الصحه شخصی یا خصوصی میتوان تعبیر نمود

عمومی یا اجتماعی — وضع بعضی قوانین است از طرف وزارت صحیه یا صحیه کل مملکتی که پس از تصویب مجلس بدست شورای ملی آنها را تصویب نموده و از روی حقیقت عملی کرده افراد ملت را از اعلاء بامراض مختلفه بخصوص مسریه و وافده محافظت نموده روز بروز بر تعداد و کثرت نفوس افزوده بلکه در پرتو آنها ابنای وطن با کمال خوشی و سعادت و شجاعت و شهامت نفس زندگانی نموده بآبادی و ثروت مملکت و قوت و عظمت دولت بیفزایند.

مرام اصلی ما طرح داشتن اولی است تا آقایان گرام و جوانان محترمه فردا فرد متوجه بتکالیف صحیه خود گشته و پیش از اینها دچار هلاکت و بدبختی و امراض مختلفه نشده و اصلاح عمر باحالت اسف انگیز ترک حیات نه نمایند

در اهمیت و لزوم حفظ الصحه

تمام فلاسفه و حکما و دانشمندان متفق القول هستند باینکه از کل اصلی حیات و بل روح مدار هر مملکتی منوط بدو اداره اصلی میباشد اولی صحیه دوم معارف که سایر ادارات در پرتو این دو اداره اساسی بوظایف خود عمل نموده و سیر تکاملی خواهند نمود و از روی حقیقت هم همین طور است زیرا در آن ممالکی که وزارتخانه های صحیه و معارف شان از روی اساس صحیح بوده و شعبه اش هم در هر جا به اهالی تعویض شده همه گونه وسایل سعادت برای اهالی آن ممالک فراهم آمده وزارتخانه های دیگر هم مرتبا رو بترقی و کمالی گذاشته اند و می توان گفت که صحیه و معارف بدرجه باهم مربوط می باشند مثل روح و جسد بطور که جسد بی روح فانی می گردد همانطور روح لاجسد نمی تواند ثمرات خودرا پدیدار نماید و از روی کوتاهی علم حفظ الصحه ثابت میشود در آن ممالکی که وزارت صحیه یا اداره صحیه کل توجه تامی به حفظ نفوس و تعقیب و اجرای قوانین صحیه عمومی داشته و افراد ملت هم ابنا بنا و فردا فرد عالم و عامل بتکالیف صحیه شخصی و انفرادی میباشند تمام افراد آن مملکت با نهایت خوشی و شجاعت با آب و زندگانی و برای اسا شجاعت و شهامت نفس بدون ابتلای بامراض مختلفه بخصوص مسریه زندگانی نموده و عمر طبیعی مینمایند و نادر است که در سن پنجاه و شصت بهلاکت برسند بلکه اغلبشان هفتاد و نود و بل بیشتر عمر نموده و بسته شیخوخت طبیعی رسیده و در شیخوخت مثل جوانی با انجلای ذهن و حواس بامور شخصی و انفرادی و بل اجتماعی رسیدگی نموده هم خودشانرا برومند مینمایند و هم دیگرانرا ولی متاسفانه در آن ممالک و ملتی که بافراد ناس عالم و عامل به شرایط و تکالیف صحی نمیباشند و به وزارت صحیه درفکر اساس حفظ الصحه عموم و تکثیر نفوس و رعایت و اجرای قوانین نیستند اهالی نصف عمر را با کمال حزن و اندوه و گریه و حالت یاس و زحمات پرنده و افسرده و بد های غمیده بسر برده و اغلب دچار امراض مختلفه و مسریه سل بباد دهنده گشته و از این زندگانی اسفناک به برای خودشان نتیجه و به برای اولاد و فامیلشان مشقت و دلتنگی و به برای دولت فواید مادی و معنوی دارند و بسیار نادر است که به نتیجه یا شصت سالگی برسند و اگر معدودی هم بیشتر سن نمایند بسته شیخوخت که حتما بخواهند رسید سن کهولتشان هم طبیعی نبوده و اغلب قوا و حواسشان عاطل و باطل گشته مثل جسد متحرکی خواهند بود که از وجودشان هیچ قاری ساخته نشود زیرا در آن قبیل ممالک در نتیجه بیهالت اغلب اشخاص بواسطه آلودگی بمصرف مشروبات الکلی (عرق کونیاک روم و بیسکی و شام لیکور و شرابهای بزقوه) و تریاک و حشیش و افیون و غیره و شهوت پرستی در شباب جوانی خودشانرا به پیری اسف انگیزی می اندازند و نتیجه بواسطه گرفتاری و آلودگی باین قبیل عادات زشت در ابتدا مدتی تمام ثروت خودشانرا بباد فنا داده و بدبختی و هلاکت عمدة باقی میگذارند

تمام

مؤلف: امیل زولا — مترجم و نویسنده: ذ. ذ.

خواستن توانستن است

یك شغل ظاهری

از باب قلب هزاران بار از محبت و راحتیهائی شما میبوسم و تصمیم دارم که از این پس آمد استفاده کنم اما بشرط آنکه بکسی چیزی نگوئید و مخصوصا آلوارز را از صحبت های ما اطلاع ندهید.

— چرا؟

— زیرا اگر او از نقشه کار من باخبر شود مرا از انجام آن مانع خواهد شد و بیشتر از همیشه بمن دلداری خواهد کرد.

— همین طور است و از سر نگاهداری من مطمئن باش

— پس من برای رفتن به لاس باواس منتظر آلوارز عروس نخواهم شد و در عوض یك دلك اسباب کل را خواهم خرید.

— چطور! تو حالا جرئت خواهی کرد؟ همین حالا؟

— من کاملا تصمیم گرفتم رفتار های آلوارز مرا مجبور میکند که بدون هیچگونه حق شناسی خود را از زحمت او آسوده کنم و میل دارم که دیگر برای من خود را عذاب بدرفتاری های دیگر دچار نکند و برای آنکه از تصمیم آگاه نشود همین امشب خواهم رفت.

— بسیار خوب برو خدا نگهدار تو و فراموش نکن که اگر قبل از عزیمت چیزی لازم داشته باشی جز خانه من محل دیگری نداری و هر ساعتی که باشد درب خانه من بروی تو باز خواهد بود.

— از توجهات شما بسیار ممنون هستم اما برای من هیچ مضطرب نباشید و بخشایش خداوندی احتیاجات مرا رفع خواهد کرد. چند ساعت بعد در اواسط شب وقتی که مرد بیطار در تختخواب خود غور غور میکرد انیانیوله از تختخواب خود که بیحرکت و با چشم های باز منتظر فرصت بود با دقت و احتیاط پائین آمد بعد باهستگی تمام شمعی تازه کرد و دری را که مشرف بباغ بود باز نمود و با یك جست و خیز راهی از بر چینی که اطراف خانه را محصور کرده بود بازمیکرد و پاهای خود را بگردن گرفت و مثل اینکه اوباب او را تعقیب میکند در مدت ارام ثانیه ناپدید گردید

پس از اینکه مسافت زیادی از دهکده دور شد باستقامت تاهنی تازه کند و از خستگی راه اندکی بیاساید اما مردمان طاقت فرسای شب که ارتعاشات و دلداله بدن طفل فراری را که زحمت با لباس پاره ای پوشیده شده بود تکان میداد او را مجبور کرد که بی درنگ باز راه خود را تعقیب کند.

چهره ماه که هر لحظه بواسطه کاروانهای ابرهای سیاه و انبوه پوشیده میشد گاه گاهی راه باریکی را که از برف پوشیده شده و طفل از آن میگذشت روشن میکرد و روزی باد ملایم اینکه میخواست مشکلات راه پیمایی بیچاره را زیادتر کند وزیدن گرفت و درختان از قله های کوه کنده شد. اصداهای شوم خود سنگها و تاکهای شیبهای تند را با شاخه های خود جاروب کرده باعماق دره میبرد و صدای مهیب و وحشتناکی ایجاد میکرد.

گاهی گرد بادهای عظیم برفها را بصورت او میزد و طفل را بیهوش میکرد و در اطراف او از کمره کوه قطعات سنگهای بزرگ جدا شده مانند گاوهای وحشی جست و خیز کنان فرو میریختند و بیم شدت را مرگ و نیستی تهدید میکردند.

مخفا زوره جسور و شجاع بود اما با تمام شجاعت و اراده قوی که داشت و میخواست بهر وسیله که باشد خود را از چنگال آلوارز نجات دهد. در میان این باد و طوفان و تاریکی شب که بیشتر باعث ترس و وحشت او میشد باز خود را غیر قابل شکست میدید و از آن کار و فرار خود پشیمان نبود فقط تاسف میخورد که چرا وقت بیشتری را برای فرار انتخاب نکرده بود.

معذالك زوره باید راه خود را تعقیب کند طفل تمام قوت و قدرت خود را بیاری طلبید و زانوهای سست شده خود را جرئتی داد و کتفی را که ان مسافر بیچاره باو داده بود در زیر جامه روی سینه خود جای داد و تصمیم گرفت که بهیچوجه پاس جستی را بخود راه ندهد پس با یك قوت و قدرت جدیدی راه خود را تعقیب نمود او راه بسیار یك کوهستانی را طی میکرد راهی که از برفهای زیاد پوشیده شده و گاه گاهی سنگهای بزرگ و درختان سر از زیر شده آنرا قطع کرده بودند اما زوره با جرات و سرعت حرکت و ترس گرفتاری بدست بیطار جستن و با نقب زدن در کوه و نابود شدن در زیر بهمن و یا طعمه گشتن گرگها که صدای آواز دور شنیده بشدت اضطراب و شجاعت او را زیادتر میساخت او را فراتر میکرد. با گمان بواسطه یك حرکت گردن برای آنکه امتحان کند چه مقدار از راه را پیموده است پشت سر خود را تماشا کرد و فکر میکرد که زودی این راه کوهستانی تمام شدنی را پایان خواهد رسانید و در موقع سرازیری بین همه فرشتگان بهشت به کمك من خواهند آمد.

بالاخره بعد از اینکه راه کوهستانی را کشتگذارین راهها بود باستقامتی که کسی تصور آنرا نمی کرد بالاخره انیانیوله بشدت و سعی که اخر رنج و زحمت او را بشان میداد رسید اما در اینجا نومیدی های دیگری برای او جلوه گر شد و راه باریکی را که او تا اینجا تعقیب کرده بود و یك راه مستقیمی که جوانهای کوچکی اطراف آن دیده میشد مطرح میافتد اینك بشدت و سیع و سعیدی که همه قسمتهای آن یك رنگ و از برف پوشیده شده بود و هیچ علامت و در علی در آن دیده نمیشد متوقف گردید.

آباد و حاصل خیز کردن صد و پنجاه هزار کیلومتر باتلاق خطرناک

با همت کارگران وطنپرست ـ ایجاد یک ایالت تازه برای زندگی هزارها نفر

از قرنها باینطرف ملت آلمان را ملت بدون جا و میامند ، زیرا که لست بممالک دیگر با جمعیت زیادش مجبور است در یک منطقه کوچکی زندگی کند . با این وضعیت انسان تصور میکرد که جائی زمین حتی تا آخرین متر مربع آن مورد استفاده زراعتی قرار گرفته است . بدینجهت اینطور بود . هزار هکتار زمین بجور غیر قابل استفاده مانده‌اند ، در صورتیکه قابل زراعت کردن آن ممکن و ممکن هست . از زمانیکه پادشاهان پروس زمینهای اطراف **وارته و نتسه و روخ** را قابل زراعت کرده‌اند دیگر نه در آلمان قابل از جنگ و نه در آلمان بعد از جنگ هیچ اقدامی برای استفاده از زمین‌های باتری که پانزدهم از زمین‌های ایالت آلمان است ، بعمل نیامده . این موفقیت از بعضی زمامداران حکومت ناشیونال سوسیالیسم شده ولی اما از این لحاظ انقلابی کرده و با مدیت کار وظیفه بعضی با افراد قشون بیاج میشود انجام این امر شده .

از تمام انواع زمینهای بایر ، مخصوصا زمین باتلاقی با خواصی که دارد مناسبتر برای قابل زراعت کردن است . مقصود از باتلاق زمینیست که در نزدیکی آب زیادی قرار گرفته و این آب ممکن است از آن دریاچه و یا رودخانه‌ای باشد و نشیب آن هم کم باشد ، خود این زمین باتلاقی که آب فراوان دارد ممکن است آبش از باشد و یا اینکه چشمه‌های زیادی در آن وجود داشته باشد ، یک باتلاق موقتی بوجود میآید که با پای فراوان گیاهها و نباتات بلند ورزه گذشته در اثر حمل و سیراب شدن فاسد شده و بدینجا تبدیل بلجن شوند اکنون دو قسم باتلاق هست ، باتلاق منسطح ، باتلاق مرتفع در باتلاقهای منسطح سطح زمین مرتفع‌تر از سطح آبهائی که در آن اطراف قرار گرفته است ، نیست و در این مکان آب خاف وای و جاری و گاهی در درجات اوسط و مکان دیگر وجود داشته است و آب در موقع صعود از آن فراوانی آب ممکن است باعث تطر شود ، درشه‌ها و افشانه‌های کوهی زیادی برای آبیاری گرسنگی در این قرائی چه بطور دیگر دیوان مگر و مدع شده است کاملا بر عکس وضعیت باتلاقهای مرتفع است ، این قرائی مجاب بوده و ، اینجا در سطح آب اطراف مرتفع‌تر میشود ، در زمین جائیکه در حالت و آب آن مواد اهکی کیاز وجود دارد اغلب سبزه‌های دشتی آهک‌سبز میشوند و نیز در باتلاقهای منسطحی که سطح آن کمتر مرتفع شده است این خواص باتلاق مرتفع نیز مشاهده شده است .

هر دو نوع این باتلاقها چه در جلگه و چه در کوهستان دیده میشود ، ولی اغلب در مناطق معتدل دیده میشوند ، باتلاقهای مرتفع کوهستان مولتیپر که بمنزله ذخیره مهم آب بشمار رفته و آن آبها اینجا جمع شده و برای اقتصاد واصولا آبیاری اول المادة قدیم است ولی قسمت عمده آنها از چند منطقه که مخصوص حیات حیوانات است بی استفاده مانده است البته قابل زراعت کردن این هر دو باتلاق بواسطه وجود استیدعودوس و فراوانی آب که بایستی بر طرف شود ، یک کار مشکل و خسته کننده است .

در ناحیه امس نزدیکترین جلگه لعرض بر علیه باتلاق بازرع شده است . اگر آبی طرف مغرب آلمان مسافرت کند و از میان جلگه‌های حاصل خیز ساکس با قلعه‌های روستائی آن بگذرد و کمیکطرف از ایدرحلان لون اوط احاطه کرده‌اند ، بالاخره بسرحدی میرسد و یکمرتبه تمام این طبیعت زیبا تمام میشود ، انسان کنار باتلاق عظیمی قرار گرفته است و این باتلاق در نواحی اوستاپروک واوریش و نیز در اولدنبورک دارای ۱۰۰۰۰ کیلومتر مربع وسعت است این ناحیه عظیم اکنون بایستی بدست افراد کار وظیفه زمین‌زراعتی گرده ، چه قدیم میخواستند همین کار را بکمک محبوسین بکنند و میتوانستند نتیجه‌ای از آن بگیرند . فقط مزدان از اراده آلمانی میتوانند مقتضر باشند باینکه برای وطن خود زمین‌های جدیدی فتح کرده‌اند . اینجائیکه روزها امس از جائیکه خویشتن جدا میشود پس از اینکه چند مرتبه دیگر پیچ میخورد و وارد منطقه عظیم باتلاق مرتفعی میشود و اینجا که در ارتفاعات ملایم و زیبای هوملاند شروع میشود ، هدایت افراد کار وظیفه شروع بکار کرده‌اند . در مرحله اول برای زراعتی کردن زمین باتلاق امس لاحرجند هلند در نظر گرفته است . و این منطقه‌ای بمساحت ۱۰۰ هزار هکتار است و این تا بحال بزرگترین وظیفه‌ای است که موسسه کار وظیفه در پیش گرفته است .

هموار کردن زمین برای ساختمان خانه های کارگران موقع کار باید آنیکه از زیر برون میاید باللمبه کشیده شود

هیرل پیشوای کارهای دولتی در موقع معاینه عملیات مقدماتی در باتلاق امسلاند

حرکت عملجات برای کار در تاریکی صبح

نقشه رودخانه امس وباتلاق امسلاند در سرحد هلند

وظیفه در پیش گرفته است چندین هزار نفر از افراد کار وظیفه ـ آلمانی این به مشغول کار خواهند بود با اینکه باتلاق دیروزی را تبدیل قلعه‌های روستائی که مساحت هر قلعه روستائی ۱۲ هکتار خواهد بود یعنی اینکه یکنفر دهقان خواهد زندگانی خود را اداره کند ، در نظر دارد باتلاق امس را برای ۷۰۰۰ قلعه روستائی بوجود خواهد آورد و با آن میتوان ۵۰ هزار نفر را تهیه کرد ، البته تا آن آرزو عملی میشود ، ۱۰ تا ۱۵ سال لازم میشود . لازم است پس از خاتمه کار های مقدماتی فراوان است ۲۰۰۰ نفر مشغول کار شوند ولی تعداد آنها پس از اول اپریل چند برابر شده است .

قبل از شروع به عملیات زراعتی کردن موضوع ها و منزل دادن بکارگران وظیفه مهم است ، در زمین امس زار باید بر گیاهی گرفته شدند و روی آنها مطالق قشه‌های چند هزار ساله قدیمی باید و خانه‌هائی ساخته شوند که بوده‌های کارگر وظیفه در میان این زمین کاریجا و منزل خیابانی داشته باشند .

انوقت عملیات خشک کردن باتلاق شروع میشود ، ابتدا یک خندق ساخته میشود و این خندق آبهای باتلاق را به رودخانه و یا کانالی میبرد ، از این خندق اصلی نهرها و خندقهای دیگر منشعب شده و تمام این جوی‌های کوچک آبرا داخل این خندق کرده و بعد بروخانه میگذارند .

زمین باتلاق دارای چند طبقه است طبقه اول لجن ، بعد ذغال و ریشه‌هاست که روی خاک و خاک قرار گرفته است ، این طبقه باید با هم و با خاک مخلوط شوند ، این لجن و جاری باتلاق با عمق ان مشکل‌ترین عملیات قابل زراعت کرده ، باتلاق است و مستلزم زحمات بسیاری است .

هر وقت افکار تمام شد و جاده‌هائی ساخته شدند انوقت خانه سازی شروع میشود ، بالزمین حاصل خیز خوبی انوقت ایجاد میگردد و حیواناتی که در این زمین زندگی میکنند همه تربیه خواهند شد .

اما در این حال زمین برای سبزه دهیده و گل نیز مناسب خواهد بود علمای طبیعی دان همیشه بخشک کردن باتلاقها اعتراض کرده‌اند و میگویند که در این باتلاقها قرنهای متوالی گیاهها آزادانه روئیده‌اند و در آن میتوان نباتات قدیمی پیدا کرد ، ولی در این منطقه این گیاه بما صدمه نمیکند ، اینجا به جنگل است و له درختان وحشی در آن یافت میشوند ، فقط گولی که طبیعت در این سرزمین چشم‌پوشی کرده است

اگر کسی چند هفته پیش در قله کوه هارلیرک میایستاد و به سرحد آلمان و هلند نگاه میکرد ، در سرحد هلند همه زمین‌های حاصل خیز و سبز میدید ، در صورتیکه در سرحد آلمان باتلاق وسیعی میدید بدون اینکه هیچ از زندگانی در آن دیده شود ، آنها چند هفته به این وضعیت تغییر کرده .

جوانان آلمانی با بازو بندهائی که از طرف پیشوای کار وظیفه بآنها داده است از تمام آلمان جمع شده‌اند و دستهایشان را مشت کرده‌اند که خاک جدید فتح کنند ، برای وطن جدید بیشتر آلمان بیشتر .

تشکیل دهنده دولت آلمان — عکس بالا فورست‌اولوف بیسمارکدوا نشان میدهد که در ازل آوریل ۱۲۰ سال از روز تولدش میگذرد

۲۳ نفر از اعضای اطاق تجارتی بین‌المللی که در کنگره اطاق های تجارت پاریس شرکت کرده بودند در تحت ریاست کنگره اطاقهای تجارت بین‌المللی در توقف دائمی وارد برلن شدند و آنجا پذیرائی شایانی از آنها بعمل آمد در عکس فوق دائمی رئیس هیئت مزبور در موقع ایراد نطق دیده میشود

این هواپیمای موسوم به «پرویل» در ۹ ساعت و ۴۰ دقیقه مسافت ۲۷۰ کیلومتر بین برلین وهامبورگ را با طیاره بدون موتور طی کرده است

هواپیما ـ کشتی ـ راه آهن

امروز دنیا در یک مرحله‌ای قرار گرفته که در تاریخ اختراعات باید آن را بزرگترین مراحل شمرد. چه آنچه قسمت های زیادی از پیش‌بینی‌های علمی صورت خارجی بخود گرفته است

در سنه ۱۹۱۰ که هفت‌سال بعد از اولین پرواز انسانی بود توماس ادیسون مخترع شهیر امریکائی در باب انسان پیمائی بالدیش اینی کرد که در آن تاریخ آن را جزو خولات وتصورات غیر عملی تلقی کردند واظهار داشت که در آینده ترقیکی بشر باین درجه‌ازقدرت خواهد رسید که بسرعت صد میل در ساعت در هوا پرواز کند واینک این بشر است که‌بمراتب سرعت پرواز او از آنچه ادیسون گفته‌بود بیشتر است ودر سال گذشته یکنفر قهرمان‌هوانوردی با سرعت چهارصد میل درساعت پرواز کرده‌است

دیگر از جمله اموری که این مخترع بزرگ پیش بینی کرده آن است که : « عنقریب روزی میرسد که انسان بتواند قوه گهربائی توسط لی سیم از زمین بطیارات و اوج هوا ارسال دارد و امروزه پیشرفت علوم بحالی رسیده که در طریق‌عملی شدن این فکر مانعی وجودندارد و با آن که این پیش بینی هنوز صورت وجوه بخود نگرفته در اروپا وامریکا معترضین زیادی در راه عملی کردن آن توقف میکنند

می گویند که جنرال زرگرین مهندس‌راه آهن امریکا اظهار داشته است که : «هنوز یک ربع از قرن دیگر نخواهد گذشت که عده نفوس آلاروپای یکصدو بیست و پنج ملیون بالغ خواهد گردید ودر حدود بیست این قرن آلاروپای دارای بیشتر از دویست ملیون نفوس خواهد شد وایک قسمت اول پیش بینی صورت گرفته فرانس وامارات بسیاری حاکی است که قسمت دیگر آن بر تحقق خواهد یافت

مهندس مذکور این موضوع را ازروی زیادشدن مقدار راههای آهن پیش‌بینی کرده‌بود زیرا افزایش راه‌آهن را یکی ازعوامل‌زیادی نفوس میدانست

درسنه ۱۹۱۰ (تومبلی) مهندس امریکائی اینطور پیش بینی کرده است :

« اختراعات در آینده باین قسمت توجه کلی خواهد کرد که مادهای کشف کند یا بسازد که دارای مقاومت زیاد وحجم کوچک ووزن کم باشد وبسیاری از آلات و ادوات را از آن بسازند و مراوه های دیگری جای مراوه های کالوچو را خواهد گرفت که استحکام آن بیشتر باشد وخواهند توانست بدون زحمت‌وسیر گردانی از ده تا بیست هزار میل مسافت را با آن طی کنند وقیمت این مراوه‌ها هم هفتاد وپنج در صد ارزانتر ومخارج تعمیر آن هم مبلغ قابلی خواهد بود ومیزان فروش اتومبیل‌های سواری که برای تفریح وگردش است بچهار مقابل میزان کنونی خواهد رسید وخط سواری در این اتومبیل بصد برابر بالغ خواهدشد و وزن این اتومبیل‌ها برای هر یک اسب قوه از دو رطل فزونی نخواهد داشت

پس از بیست سال نخواهد گذشت که اتومبیل‌های دارای بیست اسب قوه در حدود پانصد دلار فروش خواهد شد و در استحکام ومتانت وسایر جهات ازاتومبیل‌هائی امروزه قیمت آن از دو هزار تا چهار هزار دولار میرسد برتر خواهد بود »

اکنون قسمت عمدهٔ پیش بینی این‌شخص صورت وجود یافته واتومبیل‌هائی که‌بیست اسب قوه‌دارد بهمان پانصددولار خرید وفروش‌میشود

در همان سنه ۱۹۱۰ استاد رسل‌انگلیسی چنین پیش بینی کرده است

« امروز وارد یک قرن جدیدی میشویم که باید آن‌را قرن نظافت ویاکیزگی نامید و عنقریب وضعیات منزل از نظر روشنائی و طباخی وشستشو وغیره بصورتی کامل خواهد یافت وانسان در امور صحی از نور آفتاب استفاده‌های بزرگ خواهد نمود چه آنکه‌بطرق علمی ثابت گردیده که آفتاب برای حیات بدنی انسان منافع بسیاری دارد وهر گاه جسم خود را درمعرض تابش آفتاب قرار دهد برای شفاء از بسیاری امراض موثر است و علماء امروزه مشغول مطالعات درقدرتی که اشعه آفتاب برای علاج آکم‌خونی وتصلب شرایین ومرض‌سل دارد می باشند »

در اوائل این قرن ماکسیم مهندس خبر میدهد : « وقت آن‌رسیده که شهرها بوسیله‌طیارات بیکدیگر اتصال کامل حاصل کنند بطوری که در اوج هوا خطوطی بر قرار شود وبشر بالای الهای هوا بیاد زری آن خطوط هوائی پرواز کند وعنقریب می‌بینیم که فضای آسمان از طیارات پر گشته میشود ونظیر قطار هائی روی زمین حرکت میکنند بالقطار طیاره نیز روی هوا سیر کند وبارها و مسافرین را از یکسوی دنیا بسوی دیگر از نقل دهند ومیدان خانه‌ها و کافه‌ها ومیدانهای طیاره برفراز عمارات آسمان خراش وساختمانهای بلندترنیا برقرار شود واین‌عمارات وابنیه بوسیله خطوط هوائی وپلهائی بیکدیگر نزدیک شوند و باین ترتیب شکل و وضع شهرها تغییر یابد و در نتیجه ترتیب زندگانی درآنها تفاوت حاصل کند

گفتار دانشمندان

هیچ چیز در عالم بهتر از محبت نیست

(ژوزناند)

زنی که غیر از زیباعث هنری ندارد مثل غذای سرد شده غیر ماکول است

(مه گور)

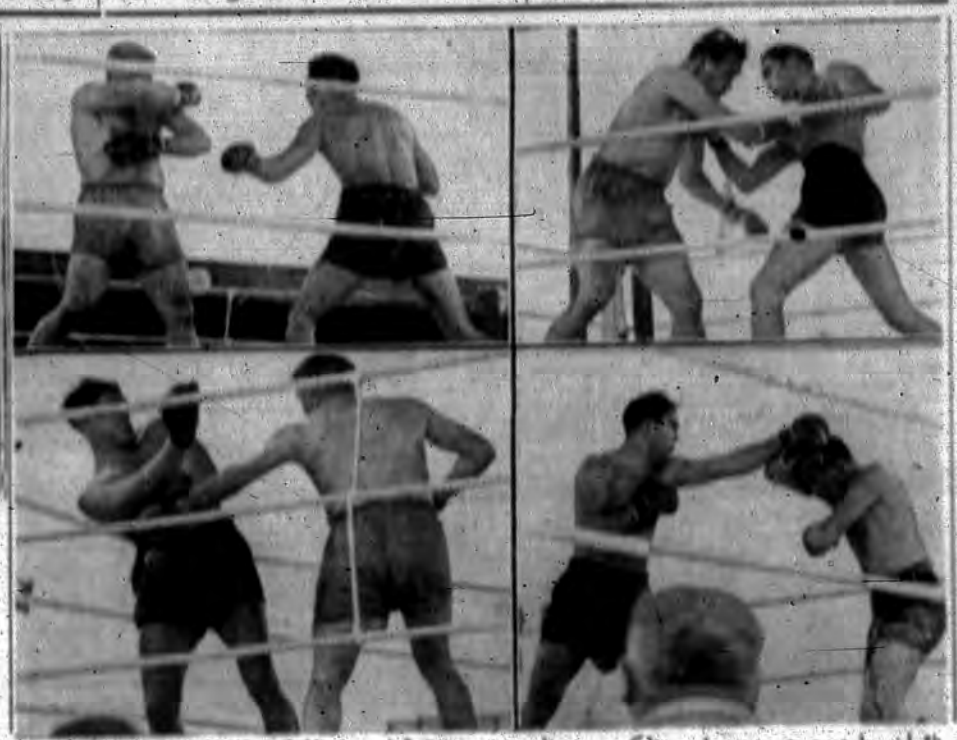
انتخابات امیر ـ امیر اعتمادی

درسنه ۱۹۱۰ بسیاری از مهندسین کشتی سازی پیش‌بینی کردند که تا بیست و پنج سال دیگر یعنی ۱۹۳۵ کشتی‌های بزرگی خواهند ساخت که طول آنها هزارپا برسد واین پیش بینی بطور کامل صورت گرفته است چنانچه در انگلستان کشتی کوین ماری ودر فرانسه کشتی نورماندی بهمین طول ساخته شده است دراین پیش بینی سرعت سیر کشتی‌ها نیز تذکر داده شده وهمان طور عملی هم شده است وبعد از اینکه کشتی‌های بخاری در آغاز اختراع اقیانوس آتلانتیک را که بین دوقاره اروپا وامریکا واقع است در شصت روز طی میکرد سرعت سیر آنها بحالی رسیده که همان مسافت را در مدت نود شبی ساعت می‌پیمایند .

هر گاه در نظر بیاوریم که اولین کشتی بخاری که بمنصب روندنسن واقع در امریکا رسید کشتی موسوم به (هاف‌مون) نام‌داشت بوده که در سنه ۱۶۰۹ (۳۲۷ سال پیش) ساخته شده وطول آن بیشتر از ۹۲ پا بوده وسرعت سیر آن هم در ساعت از ۱۵ تا بیست میل بیشتر نمیشد وزرگی وسرعت سیر کشتی‌های کنونی را با آن مقایسه کنیم موجب حیرت وشگفت فوق‌العاده میشود وتصور در آینده بدون‌تردید ترقیات شایانی در عالم دریانوردی دست خواهد داد

در مادرید محاکمه برعلیه انقلابیون کاتالونی شروع شده

محاکمه انقلابیون کاتالونی که از دو یا سه روزی مستقل اعلام کرده بود درمادرید شروع شده و عکس بالا مقدمین را در محبس مادرید نشان میدهد رئیس جمهور چند روزه کاتالونی درین محبوسین دیده میشود



چهار عکس از مسابقه شملینگ در چهار عکس طرف راست بخوبی دیده میشود که قوای شملینگ بدرجات زیر رقیب خود پاتولینو غلبه دارد . بالاچپ : پاتولینو با دو دست خود را حفظ کرده ومنتظر حمله شملینگ است . بالا راست شملینگ نزدیک مهوج . پائین چپ شملینگ میگذارد که پاتولینو سنگ کرده وخود را جمع کند پائین راست شملینگ با دست چپ پاتولینو را ضرب زده است — در صفحه شانزدهم عکس ماکس شملینگ و پاتولینو را از نزدیک نگاه کنید

من حاضر برای مسافرت

هشتم

راستی آیا ممکن هست یک مرد بتواند بفهمد که این جمله برای بانوان چقدر اهمیت دارد؟ (اگر فرض بگیریم که زنی بتواند واقعا از روی حقیقت این جمله را ادا کند) مردی بگوید که او نیز باید چمدانی را بسته مخصوصا وقتیکه بخواهد خانه وطن را از ارزش های پایش نیز بکاهد. این مطلب دیگری است چقدر کار های جزئی پر از زحمت، چقدر فکر و چقدر خواب لازم است، هر یک میتوان گفت یک قسمت از زندگی. حتی یک قسمتم مهم از زندگی را باید در یک چمدان کوچک جمع کرد. ۸ روز، دو هفته، چهار هفته، دریا، کوهستان، کنار چشمه و یا در ساحل دریا، چند روز مرخصی، بزرگی چمدان، همه اینها را باید حساب کرد و آنوقت نتیجه گرفت.

حتی حرکت ایستگاه راه آهن ایجاب زن را در لباسی که مطابق مد باشد، نشان بدهد زیرا که خوشبختانه آن دوره گذشته که زنها با لباس همیشگی، بالباسی که خوب بخشان نمیاید مسافرت میکردند. و با این اقدام نه فقط با وضعیتی مدی خود را نشان میداد، بلکه شاید این مطلب مهمتر باشد. بهترین، خوشبخت ترین دقیقه یک مسافرت تفریحی را یعنی خلاصی از زندگانی روزمره را، تفریحی نمایش میداد، در بعضی که زندگانی روزمره را با لباس روزمره‌ای که نیش بود همراه خود میبرد. امروز یک ژاکت ساده پشمی، و یا اگر مسافرت طولانی و روز گرمی است، از کتان خاکستری و یک جلیقه نیش میکند، یک ماتوی منانی گرم که گشاد و باز دوخته شده، بطوریکه ژاکت و دامن از زیر آن پیدا باشد، هر لازم است.

کسیکه بخواهد به کوهستان مسافرت کند، دامن شلواری نیش میکند و این لباس برد زیبائیکه عشق به سیاحت و گردش در کوهستان دارند روز بروز بیشتر رواج گرفته و تا اندازه‌ایکه تابحال زنها پوشیده‌اند، برای آنها آموزه میکند صرف نظر از اینکه همین لباس در صورتیکه خوب کار شود، در همین حال شایسته و لطیف هم نمایش دارد. دختران جوان از لباس دخترانه لباس همیشگی، بالباسی که خوب بخشان نمیاید مسافرت میکردند. و با این اقدام نه فقط با وضعیتی مدی خود را نشان میداد، بلکه شاید این مطلب مهمتر باشد. بهترین، خوشبخت ترین دقیقه یک مسافرت تفریحی را یعنی خلاصی از زندگانی روزمره را، دختری نمایش میداد، در بعضی که زندگانی روزمره را با لباس روزمره‌ای که نیش بود همراه خود میبرد. امروز یک ژاکت ساده پشمی، و یا اگر مسافرت طولانی و روز گرمی است، از کتان خاکستری و یک جلیقه نیش میکند، یک ماتوی منانی گرم که گشاد و باز دوخته شده، بطوریکه ژاکت و دامن از زیر آن پیدا باشد، هر لازم است.

کسیکه بخواهد به کوهستان مسافرت کند، دامن شلواری نیش میکند و این لباس برد زیبائیکه عشق به سیاحت و گردش در کوهستان دارند روز بروز بیشتر رواج گرفته و تا اندازه‌ایکه تابحال زنها پوشیده‌اند، برای آنها آموزه میکند صرف نظر از اینکه همین لباس در صورتیکه خوب کار شود، در همین حال شایسته و لطیف هم نمایش دارد. دختران جوان از لباس دخترانه از جنس کتان با گلهای رنگین لازم نیست صرف نظر کند که، نیش از کوهستان، در مورد اقامت در ییلاق لباس ابدی آنست.

کسیکه کنار دریا میرود و میخواهد واقعا لذتهای زندگانی شاگری را بچشد، یعنی تمام روز در خاک دهند و در آب بروند، او خوبست گذشته از لباس شنای سفید و یا برنگ دیگر لباس هواخوری و لباس شاحلی را تهیه داشته باشد که مطابق جنس شلواری که دارد - با تکه‌های کوچک موسوم به شورت و یا شلوارهای بلند پیچانده میباشد و نیم تنه سوراخ دار آن با قسمتی که رو بآفتاب باز است یکی از قشنگترین و سالم‌ترین اختراعات این عصر است. کسیکه میل دارد که در زندگانی خوشبختانه آور در کنار دریا رنگ و روی خود بخشاید نیز وجود داشته باشد او علاوه بر شورت و شلوارهای شاحلی در قسمت بلوز و یا پیراهن بدون پشت تمام زیبائیهای رنگ را نیز دخالت خواهد داد. کسیکه پس از زدن خورده شدید با توپ بزرگ دنبال توپ نیز میرود او باید لباس تنیس را از فراموش نکند. این لباس مناسب تنیس باید لباس ساده‌ای از پیکه و پاکتان باشد با دامن چین دار و بلوز بشاش که گذشته از سادگی تابستانی آن در عین حال لباس مناسبی برای پیش او ظهر در کنار دریا و یا در کوهستان است.

اوقات لباسهای ییلاقی (کنار چشمه) علاوه میشود که در بعضی موارد بخصوص بعد از ظهرها نیز میتوان از آن استفاده کرد. این لباسها از ژاکت و دامن و یا کمیله از پارچه ابریشمی گل دار و یا بشاش شده با نقش و نگارهای زیبائی هستند که در جمدان باید جای افتخاری برای آنها قائل شد، تا اینکه تهه‌های کوری آن و سایر وسائلی آنها صاف و تازه بماند. این لباسها رنگ ماتوی بلند از جنس نافه و یا زرت پشمی که در عین حال ماتوی شبا بهست انتخاب میشود.

این البته تمام مسئولیت جمدان یک مسافر نیست. باز هم بلوز و پیراهن - و اگر آن خانم از رفقاهای معروف هست - یک لباس قشنگ رقص و شب نیز لازم دارد. از اینها گذشته مورد زیرهای دیگری هم هست که آنها را هر زنی بمیل خود باید انتخاب کند.

لباس جدید مخصوص تنیس بازی (عکس طرف چپ)

۱ - لباس تنیس از جنس کتان سفید که چروک برنمیدارد با یقه و سر آستینی از جنس ابریشم رافراه کفال شنتن باشد، بعضی قسمتهای دیگر لباس از جمله در قاصله‌ها پائین پیراهن و دامن از همین جنس ابریشم است.

۲ - این لباس قشنگ از جنس پارچه‌ای ابریشم مصنوعی دارای آستین‌هائی بشکل کیمونو زاپنی هاست و یک یقه باریک بر گردان و بالاخره یک دکمه پائین و تنگی و لشاشی لباس که بوسیله یک ابریشم گره بند در جلو پی دار درست میشود، مطابق مد جدید است.

(عکس راست) مد جدید ییلاقات

۱ - لباس سیاحت از جنس پارچه درشت بافت بر نگ سبز با دامن شلواری آن باید خوب برابر شود و ژاکت آن باید خوب دکمه‌دار و آستیندار باشد. تمام ژاکت مغزی دار است و پهلو جیب یا در جیب دارد. ۲ - لباس پشمی خالص از جنس شلاند بر نگ خاکستری با دامن چین‌دار، بطوریکه در چین طرفین آن انسان را در موقع راه رفتن آزاد بگذارد ژاکت بلندی آستین‌دار که میتوان دکمه‌های آنرا است و یا باز کرد با چهار جیب بزرگ و یک کمر از جنس چرم. ۳ - لباس دختر بچه‌ها از جنس پارچه پنبه‌ای سفید و سبز با یک بلوزی از جنس نوری که در گردن چین برداشته و آستین‌های بلند آستین آن در سر پیش دوبار بکار رفته و بشوند ۴ - این لباس عالی برای مسافرت و سیاحت از جنس شلاند خاکستری و سیاه‌تر خالی است آستین‌های آن در قسمت خالی از است. (مانند را کلان) در جلو تا به بسته شده است و این پیش سینه تا پائین دامن همین شکل ادامه یافته، دارای دو جیب است که روی استخوانهای ران از رو دوخته شده است کمر بند چرمی پهن که با دارزر بلند دها باشد.

در ساحل دریا

۱ - لباس ساحلی از پارچه پنبه‌ای سفید خال‌دار با دامن گشاد که در کمر تنگ میشود پارچه بلوز از همان جنس است و پشت بدن از دو طرف بهم بسته میشود. ۲ - لباس شنا از پارچه پشمی راه‌راه و با طناب‌هائی برای نگاه داشتن خود لباس بطوریکه شنا کن در موقع شنا کاملا آزاد است. ۳ - لباس هوا خوری مرکب از یک تنگه کوچک از جنس پارچه بافتگی بر نگ آبی کم رنگ روی آنکه حروف اول اسم صاحب آن، کمر حصیری، پارچه ابریشم مصنوعی که قابل شستن باشد برای پوشاندن روی سینه چپ و راست روی پستانها انداخته میشود. ۴ - لباس جدید ساحلی از کتان سفید به دو شورت و آن که دارای چین‌های وسیعی است بوسیله یک بالاتنه که یقه ندارد، اضافه شده است و راه که بهم متصل میشوند ۵ - لباس شنا از پارچه بافتگی چهار گوشه‌دار بطوریکه پستان‌ها خوب پوشیده شده باشد، دامن باید خوب پر شده باشد و یک کلی که دنباله کمر است ۶ - لباس قایق رانی شلوار بر نگ آبی سیر که دار پشم بافتگی است. بلوز کوچک از جنس گرب راه راه‌دار مات با یقه‌هائی که از هم جدا باشد و جیب و یک شال بکمر ۷ - شلوار های انقاد از جنس پارچه ابریشمی مصنوعی و بر نگ آبی بلوزی است، دو لاحاشیه طرفین از زرزری راه‌راه‌دار آبی و سفید است این پارچه از همان پارچه سوپر است، از تباطهای این دو یک کمر پهن است، روی آن نیز ژاکت کوچکی از همان جنس با آستین است (عکس راست)

ایتالیا و حبشه

چنانکه از انیس پارس خبر داده در هفته گذشته ما الاسلامی اول پادشاه حبشه در آدیس آبابا در مقابل معبد بزرگ گورگی پس از اجرای مراسم و آداب مخصوص مذهبی در حضور جمعیت زیادی برای اقای صلح دعا کرد و از خداوند خواستار گردید که برای همیشه صلح و امنیت در مملکت او برقرار باشد. گراور سمت چپ آخرین عکسی است که از پادشاه حبشه برداشته شده است.

از ۳ تا ۶ یولی مسابقه های قایق رالی در انگلستان ناحیه هنلی شروع میشود

ناحیه هنلی یکی از بهترین سرزمین های زراعتی دنیا بشمار میرود (عکس بالا).

امپراطور حبشه در ضمن یک تلگراف مخصوص بتایمز نیویورک میگوید که بهیچوجه ما قبول نخواهیم کرد که راه آهن یا منطقه دیگری در حبشه در تحت اداره یا کنترل ایتالیا قرار گیرد تاریخ نشان میدهد که ایجاد چنین مناطقی بدون تردید منجر بالحاق آن منطقه شده است ما کوشش های صلح طلبانه خودرا ادامه خواهیم داد وفقط وقتیکه ایتالیا بحبشه حمله کند ما هم مسلحا برابر انها ایستادگی خواهیم نمود. دارالانشاء جامعه ملل بحکم اعضای کمیسیون آشتی را انتشار داده است. نمایندگان ایتالیا عقیده دارند که اختلافات نظر میان ایتالیا و حبشه را ممکن است خود درددات حل کنند. و نیز معتقدند که بمذاکرات کمیسیون در حدود اختیاراتیکه در ۱۰ ماه داده شده بود (یعنی فقط رسیدگی به پیش آمد والوال) ادامه دهند. از طرف دیگر نمایندگان حبشه اظهار میدارند که اگر کمیسیون موضوع مالکیت والوال را مطرح نکند از اختیارات کمیسیون خیلی کم خواهد شد و نیز عقیده دارند موقعی رسیده که حکم پنجمی تعیین گردد

عزیمت گردان پیراهن سیاهان بافریقا — گردان ۲۱۰ و ۲۲۰ پیراهن سیاهان از سوار کشتی شده، از ایتالیا بافریقا عزیمت کردند. در عکس فوق منشی کل حزب فاشیست موسوم به ستارابه از جلو صف افواج عبور میکند

۳۷ روز در هوا — گراور فوق اولین عکسی است که از برادران کی برداشته شده است. این دو برادر ۲۷ روز برفراز میدان هواپیمائی مریدیان دور میزدند. یک طیاره دیگر بانها آذوقه میرساند

مسابقه شمیلنک و پاتولینو دو پهلوان نامی دنیا

روز یکشنبه پیش در این بلدام دو پهلوان بوکس سابق دنیا شمیلنک (عکس بالا) و پاتولینو (عکس طرف راست کوشه) باهم مسابقه دادند، نتیجه مسابقه هنوز معلوم نیست

بلندی همت و بالا رفتن برفراز قله کوه آلپ - دو افسر جوان موسوم به زودلف بر و مارتین مایر برای اولین مرتبه موفق به صعود قله کوه معروف آلپ (گراندس پوراسیس) شده و در ۱۷ ساعت به قله آن که ۴۰۰۰ متر از سطح دریا ارتفاع دارد رسیدند

پاتولینو رقیب ماکس شملینک

پهلوان آلپس - یک لحظه جالب توجه از آخرین مسابقه آلپس بازی مابین فن گرام آلمانی (عکس راست) و بری انگلیسی (عکس طرف چپ کوشه)

بری انگلیسی

فن گرام رقیب بری

بهای تلگروشی نامه ایران باستان در تهران بیست و پنج شاهی، در شهر های دیگر ایران سی شاهی است — بهای تلگروشی ۱۳ صفحه شاهنامه در تهران ۱۵ شاهی در ولایات یک قران است